

Distr.: General
24 March 2003
Arabic
Original: English

الجمعية العامة



الدورة الثامنة والخمسون

الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠٠٤-٢٠٠٥ *

الجزء الرابع
التعاون الدولي من أجل التنمية

الباب ١٤

البيئة

(البرنامج ١٠ في الخطة المتوسطة الأجل للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥) **

المحتويات

الصفحة

٣	استعراض عام
٩	ألف - أجهزة تقرير السياسة
١٠	باء - التوجيه التنفيذي والإدارة
١٠	١ - مكتب المدير التنفيذي
١٣	٢ - لجنة الأمم المتحدة العلمية المعنية بآثار الإشعاع الذري

* ستصدر الميزانية البرنامجية المعتمدة فيما بعد في شكلها النهائي بوصفها: الوثائق الرسمية للجمعية العامة، الدورة الثامنة والخمسون، الملحق رقم ٦ (A/58/6/Rev.1).

** الوثائق الرسمية للجمعية العامة، الدورة السابعة والخمسون، الملحق رقم ٦ (A/57/6/Rev.1).



١٦	جيم - برنامج العمل
١٧	البرنامج الفرعي ١ - التقييم البيئي والإنذار المبكر
٢٠	البرنامج الفرعي ٢ - وضع السياسات والقانون
٢٧	البرنامج الفرعي ٣ - تنفيذ السياسات
٣٥	البرنامج الفرعي ٤ - التكنولوجيا والصناعة والاقتصاد
٤١	البرنامج الفرعي ٥ - التعاون والتمثيل على المستوى الإقليمي
٥٠	البرنامج الفرعي ٦ - الاتفاقيات البيئية
٥٥	البرنامج الفرعي ٧ - الاتصالات والإعلام

الباب ١٤

البيئة

(البرنامج ١٠ في الخطة المتوسطة الأجل للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥)

استعراض عام

١٤-١ أنشئ برنامج الأمم المتحدة للبيئة بموجب قرار الجمعية العامة ٢٩٩٧ (د-٢٧) المؤرخ ١٥ كانون الأول/ديسمبر ١٩٧٢، ويتشكل من مجلس إدارة برنامج الأمم المتحدة للبيئة، وهو جهاز صنع القرار، وأمانة عامة هي مركز العمل والتنسيق البيئي داخل منظومة الأمم المتحدة. ويرأس الأمانة مدير تنفيذي تنتخبه الجمعية العامة بناء على ترشيح الأمين العام. والمدير التنفيذي مسؤول عن إدارة صندوق البيئة تحت سلطة مجلس الإدارة وتوجيهه فيما يتعلق بالسياسة العامة. ويتولى المدير التنفيذي للبرنامج إدارة موارد البرنامج الخارجة عن الميزانية وفقا لقواعد وأنظمة صندوق البيئة.

١٤-٢ وقد أكدت الجمعية العامة كما أكد مجلس إدارة برنامج الأمم المتحدة للبيئة ولاية برنامج الأمم المتحدة للبيئة من خلال مختلف التدابير التشريعية التي اتخذها. ويقدم برنامج البيئة أيضا خدمات الأمانة لعدد من المؤتمرات العالمية والإقليمية التي أنشئت في مجالات تتصل بأنشطة برامج البرنامج البيئي.

١٤-٣ وتقع الأنشطة المسؤول عنها برنامج الأمم المتحدة للبيئة في نطاق البرنامج ١٠، البيئة، من الخطة المتوسطة الأجل المنقحة للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥. والهدف العام للبرنامج ١٠ هو توفير القيادة وتشجيع الشراكات من أجل الاهتمام بالبيئة بإرشاد الدول والشعوب وتوفير المعلومات لها وتمكينها من تحسين نوعية الحياة بدون التضحية بمصلحة الأجيال المقبلة. وأهم عناصر استراتيجية تحقيق هذا الهدف الشامل هي: (أ) سد الثغرة القائمة في المعلومات والمعارف بشأن القضايا البيئية الحرجة بإجراء المزيد من التقييمات الشاملة؛ (ب) تحديد وتطوير استخدام تدابير متكاملة ومناسبة في مجال السياسة العامة من أجل التصدي للأسباب الرئيسية لأهم الشواغل البيئية؛ (ج) حشد الجهود من أجل تحسين التكامل في العمل الدولي لتحسين البيئة، خاصة فيما يتعلق بالاتفاقات الإقليمية والمتعددة الأطراف، وكذلك الترتيبات التعاونية على نطاق منظومة الأمم المتحدة.

١٤-٤ ويهدف برنامج العمل لفترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٥ إلى تنفيذ أهداف إعلان الألفية وخطة تنفيذ نتائج مؤتمر القمة العالمي للتنمية المستدامة (جوهانسبرغ، أيلول/سبتمبر ٢٠٠٢). ويتسق برنامج العمل اتساقا تاما مع الولاية المسندة إلى برنامج الأمم المتحدة للبيئة في إعلان ستوكهولم المتعلق بالبيئة البشرية الصادر عام ١٩٧٢ وإعلان نيروبي بشأن دور برنامج الأمم المتحدة للبيئة وولايته الصادر عام ١٩٩٧ وإعلان مالمو الصادر عام ٢٠٠٠.

١٤-٥ وعلى غرار ما حدث خلال فترتي السنتين ٢٠٠٠-٢٠٠١ و ٢٠٠٢-٢٠٠٣، يتألف برنامج العمل من سبعة برامج فرعية هي: التقييم البيئي والإنذار المبكر؛ ووضع السياسات والقانون؛ وتنفيذ السياسات؛ والتكنولوجيا والصناعة والاقتصاد؛ والتعاون والتمثيل على المستوى الإقليمي؛ والاتفاقيات البيئية؛ والاتصالات والإعلام.

١٤-٦ وتحمل الميزانية العادية تكاليف الخدمات المقدمة إلى الأمانة العامة ومجلس الإدارة بينما يتحمل صندوق البيئة تكاليف البرامج التنفيذية ودعم البرامج والتكاليف الإدارية لصندوق البيئة. ويتولى مكتب الأمم المتحدة في نيروبي تقديم خدمات الإدارة المالية والإدارية لبرنامج البيئة.

١٤-٧ وقد وافق مجلس الإدارة/المنتدى البيئي الوزاري العالمي، في دورته الثانية والعشرين (٣-٧ شباط/فبراير ٢٠٠٣)، بموجب الفقرة ١ من منطوق المقرر ٢٢-٢٠، على برنامج العمل لفترة السنتين ٢٠٠٤-٢٠٠٥، مع مراعاة مقررات مجلس الإدارة ذات الصلة، وعلى أن تقدم الشواغل التي تساور الدول الأعضاء كتابة إلى المدير التنفيذي في غضون ستة أسابيع من اختتام الدورة الثانية والعشرين لمجلس الإدارة. وحتى اكتمال الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠٠٤-٢٠٠٥ لم ترد أية تعديلات لبرنامج العمل في هذا الباب تتعلق بمسائل أثارها الدول الأعضاء.

١٤-٨ ولدى تنفيذ برنامج العمل سيقوم برنامج الأمم المتحدة للبيئة بما يلي: (أ) دعم تعزيز قدرات التقييم لدى المراكز المتعاونة معه في سائر أنحاء العالم والتي تشارك في إجراء عمليات التقييم العالمية والإقليمية والمواضيعية - القطاعية؛ ودعم تمكين عرى التعاون بين الأنظمة العالمية لمراقبة ورصد البيئة، وذلك بالتعاون مع وكالات الأمم المتحدة والحكومات؛ (ب) الاضطلاع بأنشطة مشتركة بين الوكالات سيكون من أبرزها المشاركة في البرنامج العالمي لتقييم المياه المشترك بين وكالات الأمم المتحدة وبرنامج تقييم الموارد الحرجية في العالم التابع لمنظمة الأغذية والزراعة، والشراكة التعاونية للأمم المتحدة في مجال الغابات، والبرنامج العالمي لإعداد خرائط الغطاء الأرضي المشترك بين برنامج الأمم المتحدة للبيئة ومنظمة الأغذية والزراعة والفريق الحكومي الدولي المعني بتغير المناخ، وعملية التقييم والإبلاغ العالميين بشأن البيئة البحرية، وفرقة العمل المشتركة بين الوكالات للحد من الكوارث، والاستراتيجية الدولية للحد من الكوارث؛ (ج) تعزيز التعاون والتنسيق على نطاق منظومة الأمم المتحدة في إعداد وتنفيذ جوانب السياسات البيئية المتعلقة بالتنمية المستدامة؛ (د) التعاون مع الهيئات الحكومية الدولية ووكالات الأمم المتحدة والشركاء الآخرين في إعداد وتنفيذ برامج ومشروعات ترمي إلى التصدي لحالات الطوارئ البيئية؛ (هـ) تنشيط ودعم التعاون بين الحكومات وقطاعات الصناعة والقطاع المالي والمنظمات غير الحكومية والجهات الأخرى في إعداد وتنفيذ التدابير الملزمة لمشكلة البيئة؛ (و) تعزيز التعاون الإقليمي ودون الإقليمي بما في ذلك التعاون في اللجان الإقليمية وفي هيئات الأمم المتحدة الأخرى على الصعيد الإقليمي بغية الاشتراك في إعداد وتنفيذ برامج معالجة المسائل البيئية؛ (ز) تنسيق الدعم البرنامجي الاستراتيجي داخل برنامج الأمم المتحدة للبيئة فيما يتعلق

بالاتفاقيات الدولية والمشاركة في البرامج وخطط العمل المشتركة في المنظمات الدولية والإقليمية ذات الصلة وذلك دعماً للاتفاقيات البيئية؛ (ح) تمتين التعاون مع الحكومات ووكالات الأمم المتحدة ووسائل الإعلام والمنظمات غير الحكومية والمجموعات المهتمة بالبيئة والقطاع الخاص والأطراف الأخرى المهتمة سعيًا إلى بث المعلومات بشأن المسائل البيئية.

٩-١٤ وعملاً بالطلب الوارد في قرار الجمعية العامة ٢٥٣/٥٦ و ٢٩٢/٥٧ والداعي إلى زيادة تعزيز مكتب الأمم المتحدة في نيروبي، يتضمن الباب ٢٩ زاي، الإدارة، نيروبي، من الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠٠٤-٢٠٠٥، مقترحات بشأن تعزيز المكون المتعلق بالمكتب في الميزانية العادية. وتتضمن هذه المقترحات إنشاء ١٧ وظيفة جديدة في الميزانية العادية لتقديم الخدمات الإدارية وهي وظائف كانت ستمول لولا ذلك من الموارد الخارجة عن الميزانية لصندوق الأمم المتحدة للبيئة والموئل. ولهذا ستسفر هذه المقترحات عن إتاحة موارد البرنامج والموئل الخارجة عن الميزانية المخصصة لأنشطة إدارية لاستخدامها في أنشطة إعادة البرمجة والأنشطة الفنية.

١٠-١٤ وترد تفاصيل الإنجازات المتوقعة للبرنامج ومؤشرات الإنجاز لفترة السنتين ٢٠٠٤-٢٠٠٥ مشفوعة بالموارد اللازمة تحت برنامج العمل وكذلك تحت بند التوجيه التنفيذي والإدارة. ويبين الجدول ١٤-١ الإطار العام للإنجازات المتوقعة ومؤشرات الإنجاز.

الجدول ١٤-١

إطار الإنجازات المتوقعة ومؤشرات الإنجاز حسب العنصر

العنصر	عدد الإنجازات المتوقعة		عدد مؤشرات الإنجاز
(أ) أجهزة تقرير السياسة			
(ب) التوجيه التنفيذي والإدارة			
البرنامج الفرعي ١ - مكتب المدير التنفيذي	٣		٥
البرنامج الفرعي ٢ - لجنة الأمم المتحدة العلمية المعنية بآثار الإشعاع الذري	١		١
(ج) برنامج العمل			
البرنامج الفرعي ١ - التقييم البيئي والإنذار المبكر	٣		٤
البرنامج الفرعي ٢ - وضع السياسات والقانون	٤		٤
البرنامج الفرعي ٣ - تنفيذ السياسات	٤		٦
البرنامج الفرعي ٤ - التكنولوجيا والصناعة والاقتصاد	٧		١٠
البرنامج الفرعي ٥ - التعاون والتمثيل على المستوى الإقليمي	٣		٥
البرنامج الفرعي ٦ - الاتفاقيات البيئية	٥		٥
البرنامج الفرعي ٧ - الاتصالات والإعلام	١		٢
المجموع	٣١		٤٢

١١-١٤ وتبلغ موارد الميزانية العادية لفترة السنتين ٢٠٠٤-٢٠٠٥، ٨٠٠ ٣٣٩ ٩ دولار وتظهر زيادة قدرها ٧٠٠ ٩٨٤ دولار أو ١١,٧ في المائة موزعة على النحو التالي: (أ) ٢٠٠ ٦١١ دولار تمثل التأثير اللاحق لست وظائف جديدة (١ ف-٥، ٢ ف-٤، ٣ ف-١ و ٢ ف-٢) أنشئت في إطار مكتب المدير التنفيذي ومكتب نائب المدير التنفيذي ووحدة تنسيق وإدارة البرامج لفترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣؛ (ب) ٩٠٠ ١٧٠ دولار لإنشاء وظيفة واحدة في الرتبة ف - ٥ لرئيس وحدة التقييم والرقابة في برنامج الأمم المتحدة للبيئة ووظيفة واحدة في الرتبة المحلية لتقديم الدعم البرنامجي والإداري؛ (ج) ١٠٠ ١٣٨ دولار لإنشاء وظيفة واحدة جديدة في الرتبة ف - ٥ للأمين العلمي لأمانة لجنة الأمم المتحدة العلمية المعنية بآثار الإشعاع الذري؛ (د) ٥٠٠ ٦٤ دولار لتكاليف لا تتعلق بالوظائف تشمل اعتمادات للاستشاريين وتكاليف التشغيل العامة ومعدات تجهيز البيانات.

١٢-١٤ والمبالغ الخارجة عن الميزانية المتوقعة إتاحتها لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة لفترة السنتين ٢٠٠٤-٢٠٠٥ هي ٨٠٠ ٧٢٩ ٢٤٠ دولار تمثل ٩٦ في المائة من مجموع الموارد المتوقعة إتاحتها لهذا البرنامج. وتقضي الترتيبات الحالية المتعلقة بالاستعراض الحكومي الدولي لهذه الموارد الخارجة عن الميزانية وإدارتها بأن يعتمد مجلس إدارة برنامج الأمم المتحدة للبيئة ميزانيات فترات السنتين التي تنظم استخدام هذه الموارد الخارجة عن الميزانية.

١٣-١٤ وقد نقح إصدار المطبوعات كجزء من برنامج العمل في إطار كل برنامج فرعي. ومن المتوقع أن تصدر المطبوعات المتكررة وغير المتكررة على النحو المبين في الجدول ١٤-٢ وحسب توزيع المعلومات المتعلقة بالنواتج لكل برنامج فرعي.

الجدول ١٤-٢

موجز المطبوعات

المطبوعات	العدد الفعلي للفترة ٢٠٠١-٢٠٠٠	تقديرات ٢٠٠٢-٢٠٠٣	تقديرات ٢٠٠٤-٢٠٠٥
المتكررة	٢٩	٢٧	٢٤
غير المتكررة	١٤١	١٣	١
المجموع	١٧٠	٤٠	٢٥

١٤-١٤ ويبين الجدول ١٤-٣ تقديرات توزيع الموارد بالنسبة المئوية في الباب ١٤ لفترة السنتين ٢٠٠٤-٢٠٠٥.

الجدول ٣-١٤

توزيع الموارد بالنسبة المئوية حسب العنصر

العنصر	الميزانية العادية	الموارد الخارجة عن الميزانية
ألف - أجهزة تقرير السياسات	٠,٥	-
باء - التوجيه التنفيذي والإدارة		
١ - مكتب المدير التنفيذي	٣١,٤	١١,٥
٢ - لجنة الأمم المتحدة العلمية المعنية بآثار الإشعاع الذري	٩,٨	-
المجموع الفرعي (باء)	٤١,٢	١١,٥
جيم - برنامج العمل		
البرنامج الفرعي ١ - التقييم البيئي والإنذار المبكر	٩,٣	١٣,١
البرنامج الفرعي ٢ - وضع السياسات والقانون	١٤,٢	٩,٦
البرنامج الفرعي ٣ - تنفيذ السياسات	٣,٥	١١,٩
البرنامج الفرعي ٤ - التكنولوجيا والصناعة والاقتصاد	-	٣٢,٠
البرنامج الفرعي ٥ - التعاون والتمثيل على المستوى الإقليمي	١٦,٠	١٢,٤
البرنامج الفرعي ٦ - الاتفاقيات البيئية	٦,٦	٦,٠
البرنامج الفرعي ٧ - الاتصالات والإعلام	٨,٧	٣,٥
المجموع الفرعي (جيم)	٥٨,٣	٨٨,٥
المجموع	١٠٠,٠	١٠٠,٠

١٤-١٥ وترد بإيجاز في الجدولين ١٤-٤ و ١٤-٥ الاحتياجات من الموارد حسب العنصر ومصادر الأموال والاحتياجات من الوظائف

الجدول ١٤-٤

الاحتياجات من الموارد حسب العنصر

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

(١) الميزانية العادية

العنصر	نفقات ٢٠٠١-٢٠٠٠	اعتمادات ٢٠٠٣-٢٠٠٢	النمو في الموارد		النسبة المئوية	المبلغ	المجموع قبل إعادة تقدير التكاليف	إعادة تقدير التكاليف	٢٠٠٥-٢٠٠٤ قبل إعادة تقدير التكاليف
ألف - أجهزة تقرير السياسات	١ ٤٤٧,٨	٤٦,٣	-	-	-	٤٦,٣	١,٨	٤٨,١	
باء - التوجيه التنفيذي والإدارة	٢ ٠٥٨,٩	٢ ٨٦٤,٦	٣٤,٣	٩٨٤,٧	٣٤,٣	٩٨٤,٧	٣٨٤٩,٣	٢٨٣,٨	٤ ١٣٣,١
جيم - برنامج العمل	٥ ٠٠٤,٩	٥ ٤٤٤,٢	-	-	-	٥ ٤٤٤,٢	٥ ٤٤٤,٢	٣٨٦,٩	٥ ٨٣١,١
المجموع	٨ ٥١١,٦	٨ ٣٥٥,١	١١,٧	٩٨٤,٧	١١,٧	٩٨٤,٧	٩ ٣٣٩,٨	٦٧٢,٥	١٠ ٠١٢,٣

(٢) الموارد الخارجة عن الميزانية

العنصر	نفقات ٢٠٠١-٢٠٠٠	تقديرات ٢٠٠٣-٢٠٠٢	مصدر الأموال	٢٠٠٥-٢٠٠٤ قبل إعادة تقدير التكاليف
(أ) الخدمات المقدمة لدعم: '١' منظمات الأمم المتحدة '٢' الأنشطة الخارجة عن الميزانية	- ٩ ٧٨٤,٥	- ١٣ ٢٠٥,٠		- ١٣ ٠٥٦,٢
المجموع الفرعي (أ)	٩ ٧٨٤,٥	١٣ ٢٠٥,٠		١٣ ٠٥٦,٢
(ب) الخدمات المقدمة للصناديق الاستثمارية العامة صندوق البيئة	١٤ ٥٩٠,١ ٨ ٥٢٥,٩	١٦ ٠٨٦,٣ ٩ ١٦٥,٥		٢١ ٠٠٧,٧ ٩ ٦٢٠,٢
المجموع الفرعي (ب)	٢٣ ١١٦,٠	٢٥ ٢٣٣,٨		٣٠ ٦٢٧,٩
(ج) المشاريع التنفيذية صندوق البيئة احتياطي صندوق البيئة الصناديق الاستثمارية للتعاون التقني مساهمات النظراء	٨٩ ٥٦٨,٠ ٤ ٨٢٩,٢ ٣٨ ٦١٥,٦ ١٤ ٧٦٥,٣	١٠٠ ٠٠٠,٠ ٥ ٠٠٠,٠ ٤٢ ٤٤٣,٩ ١٣ ٤٢٤,٨		١١٠ ٠٠٠,٠ ٥ ٠٠٠,٠ ٥٧ ٠٤٥,٧ ٢٥ ٠٠٠,٠
المجموع الفرعي (ج)	١٤٧ ٧٧٨,١	١٦٠ ٨٦٨,٧		١٩٧ ٠٤٥,٧
مجموع (أ) و (ب) و (ج)	١٨٠ ٦٧٨,٦	١٩٩ ٣٠٧,٥		٢٤٠ ٧٢٩,٨
مجموع (١) و (٢)	١٨٩ ١٩٠,٢	٢٠٧ ٦٦٢,٦		٢٥٠ ٧٤٢,١

الجدول ١٤-٥

الاحتياجات من الوظائف

الوظائف المؤقتة	الموارد الخارجة عن الميزانية		الميزانية العادية		الوظائف الثابتة الممولة من الميزانية العادية		الفئة
	٢٠٠٢-٢٠٠٤	٢٠٠٣-٢٠٠٥	٢٠٠٢-٢٠٠٤	٢٠٠٣-٢٠٠٥	٢٠٠٢-٢٠٠٤	٢٠٠٣-٢٠٠٥	
المجموع	٢٠٠٢-٢٠٠٤	٢٠٠٣-٢٠٠٥	٢٠٠٢-٢٠٠٤	٢٠٠٣-٢٠٠٥	٢٠٠٢-٢٠٠٤	٢٠٠٣-٢٠٠٥	
الفئة الفنية وما فوقها							
وكيل الأمين العام	١	١	-	-	١	١	
الأمين العام المساعد	١	١	١	١	-	-	
مد - ٢	٦	٦	٣	٣	٣	٣	
مد - ١	٣٠	٣٣	٢٩	٣٢	١	١	
ف - ٥	٥٢	٤٧	٤٣	٤٠	٩	٧	
ف - ٣/٤	١٩٥	١٣١	١٨١	١١٧	١٤	١٤	
ف - ١/٢	٥٣	٦٠	٥١	٥٨	٢	٢	
المجموع الفرعي	٣٣٨	٢٧٩	٣٠٨	٢٥١	٣٠	٢٨	
فئة الخدمات العامة							
الرتبة الرئيسية	١	١	-	-	١	١	
الرتب الأخرى	٥	٥	-	-	٥	٥	
المجموع الفرعي	٦	٦	-	-	٦	٦	
الفئات الأخرى							
الرتبة المحلية	٢٦١	٢٦١	٢٤٩	٢٥٠	١٢	١١	
المجموع الفرعي	٢٦١	٢٦١	٢٤٩	٢٥٠	١٢	١١	
المجموع	٦٠٥	٥٤٦	٥٥٧	٥٠١	٤٨	٤٥	

ألف - أجهزة تقرير السياسات

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): ٤٤ ٤٠٠ دولار

١٤-١٦ مجلس الإدارة هو جهاز تقرير السياسات لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة. وللمجلس هيئة فرعية رئيسية هي لجنة الممثلين الدائمين.

١٤-١٧ ويتكون مجلس الإدارة من ٥٨ دولة عضوا. وقد أنشأت الجمعية العامة، بموجب قرارها ٢٤٢/٥٣ المؤرخ ٢٨ تموز/يوليه ١٩٩٩ منتدى بيئيا عالميا سنويا على المستوى الوزاري، حيث يشكل مجلس إدارة برنامج الأمم المتحدة للبيئة هذا المنتدى في السنوات التي ينعقد فيها المجلس في دورة عادية، بينما يأخذ المنتدى في السنوات الأخرى شكل دورة استثنائية لاجتماع مجلس الإدارة، يجتمع فيه المشاركون لكي يستعرضوا

المسائل الهامة والناشئة المتعلقة بالسياسات في ميدان البيئة. وسوف تنعقد الدورة الاستثنائية الثامنة والدورة العادية الثالثة والعشرون لمجلس الإدارة/منتدى البيئة الوزاري العالمي في الفترة من ٢٩ إلى ٣١ آذار/مارس ٢٠٠٤، في سيول وفي الفترة من ٢١ إلى ٢٥ شباط/فبراير ٢٠٠٥ في نيروبي، على التوالي.

١٤-١٨ وقد قرر مجلس الإدارة في قراره ٣٢/١٩ و ٢٠/٢١ أن تعقد لجنة الممثلين الدائمين أربعة اجتماعات عادية في السنة وأن تكون أعمالها بجميع لغات الأمم المتحدة الرسمية.

الجدول ١٤-٦

الاحتياجات من الموارد

الموارد (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)		الوظائف	
٢٠٠٥-٢٠٠٤		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
(قبل إعادة تقدير التكاليف)		٢٠٠٣-٢٠٠٤	
الفئة			
الميزانية العادية			
غير الوظائف		٤٦,٣	٤٦,٣
المجموع		٤٦,٣	٤٦,٣
الموارد الخارجة عن الميزانية		-	-

١٤-١٩ ويغطي المبلغ المقدّر تكاليف العمل الإضافي ومتطلبات الضيافة أثناء اجتماعات مجلس الإدارة وهيئاته الفرعية.

باء - التوجيه التنفيذي والإدارة

١٤-٢٠ تتكون مهام التوجيه التنفيذي والإدارة من مكتب الأمين التنفيذي لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة ولجنة الأمم المتحدة العلمية المعنية بآثار الإشعاع الذري.

١ - مكتب المدير التنفيذي

١٤-٢١ المدير التنفيذي لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة مسؤول عموماً، في إطار منظومة الأمم المتحدة، عن توفير القيادة بشأن السياسات البيئية، وتقييم أسباب وآثار التغير البيئي، وتحديد القضايا الناشئة وحفز العمل الدولي استجابة لها. وهو مسؤول أيضاً عن تنسيق الأنشطة البيئية في منظومة الأمم المتحدة وتقديم الدعم لمجلس الإدارة.

١٤-٢٢ ويقدم مكتب المدير التنفيذي الخدمات الإدارية وخدمات الدعم للمدير التنفيذي ونائب المدير التنفيذي وكذلك لكبار موظفي الإدارة في برنامج الأمم المتحدة للبيئة. ويساعد نائب المدير التنفيذي المدير التنفيذي في أداء مهام عمله. ويدير نائب المدير التنفيذي برنامج البيئة، ويشرف على جميع الشعب والمكاتب الإقليمية التابعة لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة، وكذلك على آليات تنسيق ورصد البرامج. وهو يقوم أيضاً بدور هام في

تطوير وتسهيل المشاورات مع الحكومات، بما في ذلك من خلال البعثات الدائمة المعتمدة لدى برنامج البيئة في نيروبي، ويتأكد من قيام برنامج الأمم المتحدة للبيئة بمسؤوليته باعتباره الوكالة التنفيذية لمرق البيئة العالمية.

٢٣-١٤ ويضم مكتب المدير التنفيذي وحدة تنسيق وإدارة البرامج، التي تساعد نائب الأمين التنفيذي في إدارة البرنامج الذي يقوم به برنامج الأمم المتحدة للبيئة، ووحدة الرقابة والتقييم التي تنظم تقييمات البرامج والمشاريع وتنفذها، وتتابع تنفيذ التوصيات ذات الصلة، وتسهم في صياغة السياسات باستخدام نتائج التقييم؛ وتقوم الوحدة بدور مكتب الاتصال مع وحدة التفتيش المشتركة ومكتب خدمات الرقابة الداخلية بالأمم المتحدة. ويضم مكتب الأمين التنفيذي أيضا مكتب أمانة الهيئات الإدارية، الذي يقدم خدمات السكرتارية إلى مجلس الإدارة وهيئاته الفرعية، ومنها لجنة الممثلين الدائمين، ويقوم بدور مكتب الاتصال فيما يتعلق بالعلاقات الخارجية مع الحكومات، ويقدم الوثائق إلى الحكومات وييسر لها اشتراكها في دورات مجلس الإدارة/المنتدى الوزاري العالمي واجتماعات هيئاته الفرعية.

الجدول ١٤-٧

أهداف فترة السنتين، والإنجازات المتوقعة، ومؤشرات الإنجاز، وقياسات الأداء

الهدف: التأكد من التنفيذ الكامل للولايات التشريعية والامتثال لسياسات وإجراءات الأمم المتحدة فيما يتعلق بإدارة برنامج العمل والموظفين والموارد المالية لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة:

مؤشرات الإنجاز	الإنجازات المتوقعة
(أ) تحسين مدى صلة عمل برنامج الأمم المتحدة للبيئة باحتياجات الدول الأعضاء فيه	(أ) تسليم الدول الأعضاء بصلة عمل برنامج الأمم المتحدة للبيئة باحتياجاتها على النحو الذي يذكره ممثلوها في مجلس الإدارة والدورات العادية والاستثنائية
(ب) إدارة برنامج عمل برنامج الأمم المتحدة للبيئة بفاعلية ودعمه بالموظفين والموارد المالية	(ب) '١' تقديم النواتج والخدمات في موعدها '٢' تعيين الموظفين وتنسيبهم بسرعة '٣' الاستخدام الأمثل للموارد
(ج) تقييم برنامج عمل برنامج الأمم المتحدة للبيئة على نحو فعال واستخلاص الدروس	(ج) إصدار عدد من تقارير التقييم والإشراف

النواتج

٢٤-١٤ سوف يتم إنجاز النواتج التالية خلال فترة السنتين:

(أ) خدمة الهيئات الحكومية الدولية وهيئات الخبراء (الميزانية العادية/الموارد الخارجة عن الميزانية)؛

١' مجلس الإدارة:

أ - توفير الخدمات الفنية للاجتماعات: الدورة الاستثنائية الثامنة، والدورة العادية الثالثة والعشرون، واجتماعات المكتب المتعلقة بمجلس الإدارة/المنتدى البيئي الوزاري العالمي (٦)؛

ب - وثائق الهيئات التداولية: تقارير مجلس الإدارة/المنتدى البيئي الوزاري العالمي بحسب الاقتضاء (٣٠).

٢' لجنة الممثلين الدائمين:

أ - تقديم الخدمات الفنية للاجتماعات: الاجتماعات التحضيرية التي تعقدها لجنة الممثلين الدائمين فيما يتصل بالدورة الاستثنائية الثامنة والدورة العادية الثالثة والعشرين لمجلس الإدارة/المنتدى البيئي الوزاري العالمي (٢٠)؛ والاجتماعات العادية الأخرى للجنة الممثلين الدائمين (٨)؛

ب - وثائق الهيئات التداولية: التقارير الفصلية المقدمة إلى لجنة الممثلين الدائمين (٤٠)؛

(ب) الأنشطة الفنية الأخرى (الموارد العادية/الموارد الخارجة عن الميزانية): كتيبات، وصفحات وقائع، ورسوم بيانية، وملفات إعلامية: قائمة الاجتماعات البيئية (٢٤)؛

(ج) خدمات الدعم الإدارية (الميزانية العادية/المصادر الخارجة عن الميزانية): الإدارة العامة: توفير التوجيه والإرشاد واعتماد السياسات فيما يتعلق بجميع الإجراءات البرنامجية والإدارية؛ تنسيق عملية التخطيط والبرمجة، بما في ذلك التحضير للخطة المتوسطة الأجل، وبرنامج فترة السنتين وميزانية فترة السنتين، ووثائق المشاريع؛ وإدارة تنفيذ البرامج والمشاريع. بما في ذلك البرنامج العادي واستعراض أداء المشاريع فضلا عن التحضير لتقرير رصد أداء البرنامج؛

(د) خدمات الرقابة الداخلية (الميزانية العادية والمصادر الخارجة عن الميزانية): خدمات الرقابة الداخلية: تنسيق وإدارة تقييم البرامج والمشاريع. بما في ذلك التحضير لتقرير التقييم السنوي، وتقييم البرامج الفرعية وتقييم المشاريع؛ وتسهيل مراجعة الحسابات الداخلية والخارجية وتنسيق متابعة توصيات مراجعة الحسابات.

الجدول ١٤-٨

الاحتياجات من الموارد: مكتب المدير التنفيذي

الفئة	الموارد (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)				الوظائف
	٢٠٠٣-٢٠٠٤	٢٠٠٤-٢٠٠٥	(قبل إعادة تقدير التكاليف)		٢٠٠٣-٢٠٠٤
الميزانية العادية					
الوظائف	٢٠٤١,٣	٢٨٢٣,٤	١٥	١٧	
غير الوظائف	١٠٥,٩	١١٢,٠	-	-	
المجموع	٢١٤٧,٢	٢٩٣٥,٤	١٥	١٧	
الموارد الخارجة عن الميزانية	٢٧٣٧٠,٥	٢٧٦٧٦,٤	٥٠	٥٥	

٢٥-١٤ يتم تخصيص اعتماد قدره ٤٠٠ ٢٩٣٥ دولار لتغطية تكاليف ١٧ وظيفة ومختلف البنود التي لا تتعلق بالوظائف. والزيادة في الموارد المخصصة للوظائف وقدرها ١٠٠ ٧٨٢ دولار تعزى إلى: التمويل الكامل لست وظائف (وظيفة واحدة برتبة ف - ٥ ووظيفتين برتبة ف - ٤ ووظيفتين ف - ٣ ووظيفة واحدة برتبة ف - ٢) تم إنشاؤها مؤخرا في فترة السنتين ٢٠٠٣-٢٠٠٤ تحت بند مكتب المدير التنفيذي ومكتب نائب المدير التنفيذي ووحدة تنسيق وإدارة البرامج؛ إنشاء وظيفة واحدة جديدة برتبة ف - ٥ لرئيس وحدة التقييم والرقابة في برنامج الأمم المتحدة للبيئة، ووظيفة محلية واحدة جديدة لتقديم الدعم البرنامجي والإداري لهذه المهمة. والزيادة البالغة ١٠٠ ٦ دولار للبنود التي لا تتعلق بالوظائف تغطي الاحتياجات الإضافية لإيجار المكاتب وصيانتها ومعدات تجهيز البيانات.

٢٦-١٤ وتستخدم الموارد الخارجة عن الميزانية للمساعدة في إدارة برنامج الأمم المتحدة للبيئة، بما في ذلك بصفة خاصة إعداد برنامج الأمم المتحدة للبيئة وصياغته وإنجازه وتقييمه.

٢ - لجنة الأمم المتحدة العلمية المعنية بآثار الإشعاع الذري

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): ٩١٣ ٩٠٠ دولار

٢٧-١٤ كانت ولاية لجنة الأمم المتحدة العلمية المعنية بآثار الإشعاع الذري، منذ أن أنشأتها الجمعية العامة في عام ١٩٥٥ في قرارها ٩١٣ (د - ١٠) المؤرخ ٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٥٥ تتمثل في الاضطلاع باستعراضات عامة لمصادر الإشعاع الأيوني وأثره على صحة الإنسان والبيئة. وعند صياغة ولاية اللجنة، كان يتم تجريب الأسلحة النووية في الغلاف الجوي، وكانت تتأثر الأنقاض المشعة في كل أنحاء البيئة. وتحظر المعاهدات الآن التجارب على الأسلحة في الغلاف الجوي، ولكن تعرض السكان الشامل للمصادر الطبيعية أو الطبية لهذه الإشعاعات ما زال أكبر بكثير من تعرضهم لها من جراء التجارب على الأسلحة، حتى عندما وصلت هذه التجارب إلى أوجها في منتصف الستينات. ويحدث التعرض للإشعاعات من مصادر

وممارسات مثل توليد الكهرباء النووية، والمناطق التي تنتشر فيها الإشعاعات الطبيعية، وحوادث المفاعلات النووية مثل ما حدث في تشيرنوبل، والمهن التي يترتب عليها التعرض للمصادر الصناعية أو الطبيعية، والتشخيصات الطبية، والإجراءات العلاجية التي تتم من خلال استخدام الأشعة السينية ومن إشعاع النويدات. وتقوم لجنة الأمم المتحدة بتقييم هذه الأشياء، وهي من خلال ربطها بما يترتب عليها من آثار تؤدي دوراً حيوياً في تقييم مخاطر الإشعاعات على نطاق العالم. ويقدم التقييم الذي تقوم به لجنة الأمم المتحدة العلمية لمخاطر الإشعاعات الأساس العلمي الذي تستخدمه اللجنة الدولية للوقاية من الإشعاع في عدد من التوصيات التي تقدمها للحماية من الإشعاع، والوكالة الدولية للطاقة الذرية في إعدادها معايير السلامة الأساسية لحماية الناس، وسلامة المصادر الإشعاعية.

٢٨-١٤ وتقوم أمانة اللجنة العلمية، ومقرها فيينا، بتنظيم وخدمة الاجتماعات السنوية للجنة، وهي مسؤولة عن إعداد الوثائق العلمية التي تطلبها اللجنة للاستعراض أو للمناقشة في دوراتها. غير أنه لم يعقد إلا اجتماع واحد كامل خلاف فترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣ ضمن الموارد المتاحة.

٢٩-١٤ وقد أكدت الجمعية العامة في قرارها ١١٥/٥٧ المؤرخ ١١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٢ على ضرورة عقد دورات منتظمة للجنة العلمية على أساس سنوي لكي يعكس تقريرها آخر التطورات والنتائج العلمية في مجال الإشعاع المؤين، فتقدم بالتالي معلومات مستكملة لنشرها على جميع الدول. وأعدت في القرار نفسه تأكيد قرار الإبقاء على المهام الحالية للجنة العلمية وعلى دورها المستقل، وحثت على تعزيز تمويلها.

الجدول ١٤-٩

أهداف فترة السنتين، والإنجازات المتوقعة، ومؤشرات الإنجاز، وقياسات الأداء

الهدف: زيادة الوعي بالمصادر (الطبيعية والصناعية والمهنية والطبية) للتعرض للإشعاع الأيوني وآثار الإشعاع على صحة الإنسان والبيئة:

الإنجازات المتوقعة	مؤشرات الإنجاز
تقييمات مستكملة لمصادر التعرض للإشعاع الأيوني في كل أنحاء العالم وإعادة التقييم العلمي لمخاطر التعرض	مدى توافر المعلومات الجديدة للدول الأعضاء فيما يتعلق بمصادر الإشعاع ومخاطره

العوامل الخارجية

٣٠-١٤ يُنتظر أن يحقق البرنامج الفرعي أهدافه وإنجازاته المتوقعة على افتراض: (أ) استمرار المساهمات العينية من المنظمات الوطنية والدولية المشاركة في عمل لجنة الأمم المتحدة العلمية المعنية بآثار الإشعاع الذري؛ و (ب) استجابة الدول الأعضاء للاستبيانات والدراسات الاستقصائية التي تعدها لجنة الأمم المتحدة العلمية.

النواتج

٣١-١٤ سيتم إنجاز النواتج التالية خلال فترة السنتين:

- (أ) توفير الخدمات للهيئات الحكومية الدولية وهيئات الخبراء: تقديم الخدمات الفنية للدورات السنوية للجنة الأمم المتحدة العلمية المعنية بآثار الإشعاع الذري (٢)؛
- (ب) إعداد الوثائق العلمية التي تطلبها اللجنة العلمية لاستعراضها ومناقشتها في دوراتها السنوية، بحسب الاقتضاء.

الجدول ١٠-١٤

الاحتياجات من الموارد: لجنة الأمم المتحدة العلمية المعنية بآثار الإشعاع الذري

الموارد (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)		الوظائف	
٢٠٠٥-٢٠٠٤		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
(قبل إعادة تقدير التكاليف)		٢٠٠٥-٢٠٠٤	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢			

٣٢-١٤ والاعتماد المقرر بمبلغ ٩١٣ ٩٠٠ دولار هو للأغراض التالية: الاستمرار في تغطية تكاليف ثلاث وظائف؛ وتغطية الزيادة البالغة ١٠٠ ١٣٨ دولار في الاحتياجات من الوظائف والتي تعزى إلى إنشاء وظيفة واحدة جديدة برتبة ف - ٥ لمنصب السكرتير العلمي لأمانة لجنة الأمم المتحدة العلمية المعنية بآثار الإشعاع الذري؛ وتغطية احتياجات البنود غير المتعلقة بالوظائف وتشمل زيادة قدرها ٤٠٠ ٥٨ دولار لتغطية الخدمات الاستشارية المتخصصة لإعداد دراسات وتقارير تقدم إلى الدورات السنوية للجنة العلمية ونشر تقاريرها (٩٠٠ ٥٠ دولار)؛ واستئجار وصيانة معدات لتجهيز البيانات (١٠٠ ٢ دولار)؛ وشراء معدات لتجهيز البيانات (٤٠٠ ٥ دولار). وإنشاء وظيفة جديدة برتبة ف - ٥ يلبي الاحتياجات التي أعرب عنها قرار الجمعية العامة ١١٥/٥٧ من خلال توفير القدرة العلمية المتخصصة الإضافية لدعم برنامج العمل الجاري.

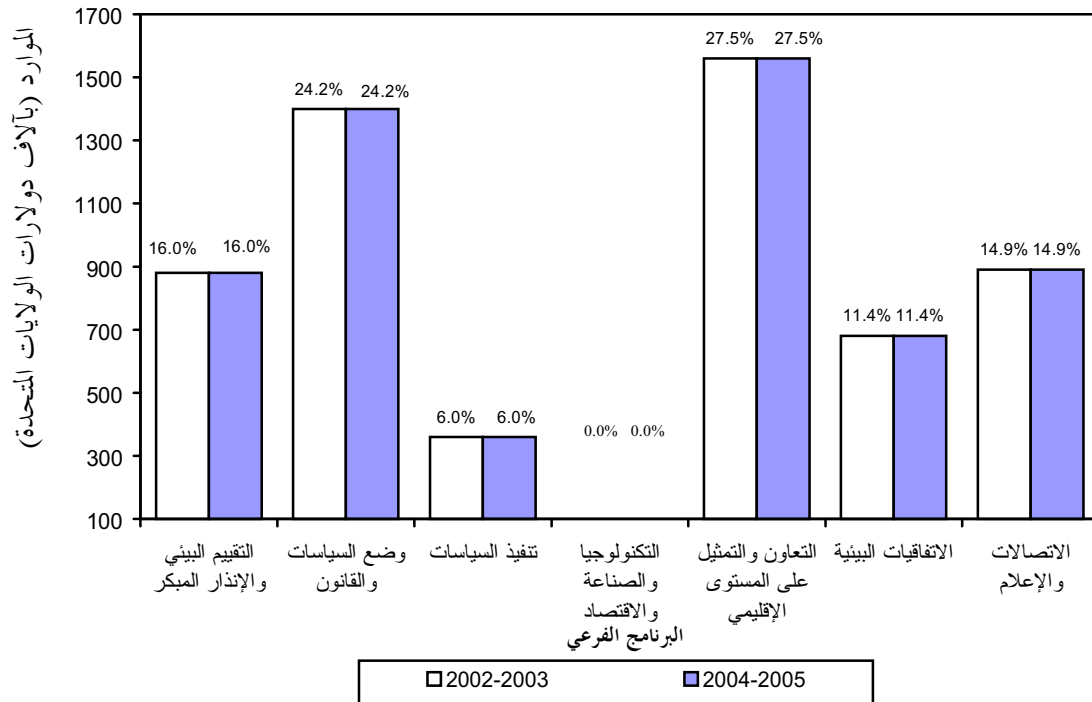
جيم - برنامج العمل

الجدول ١١-١٤

الاحتياجات من الموارد حسب البرنامج الفرعي

الوظائف	الموارد (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)		البرنامج الفرعي
	٢٠٠٣-٢٠٠٤	٢٠٠٤-٢٠٠٥ (قبل إعادة تقدير التكاليف)	
٣	٣	٨٧٠,٦	١ - التقييم البيئي والإنذار المبكر
٥	٥	١ ٣٢٠,١	٢ - وضع السياسات والقانون
٢	٢	٣٢٧,٩	٣ - تنفيذ السياسات
-	-	-	٤ - التكنولوجيا والصناعة والاقتصاد
٧	٧	١ ٤٩٧,٦	٥ - التعاون والتمثيل على المستوى الإقليمي
٣	٣	٦١٩,٢	٦ - الاتفاقيات البيئية
٧	٧	٨٠٨,٨	٧ - الاتصالات والإعلام
٢٧	٢٧	٥ ٤٤٤,٢	المجموع الفرعي
٥٠٢	٤٥١	٢١٣ ٠٥٣,٤	الموارد الخارجة عن الميزانية

الاحتياجات من الموارد الممولة من الميزانية العادية حسب البرنامج الفرعي



البرنامج الفرعي ١ التقييم البيئي والإنذار المبكر

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): ٨٧٠ ٦٠٠ دولار

٣٣-١٤ تتولى شعبة التقييم البيئي والإنذار المبكر المسؤولية عن تنفيذ هذا البرنامج الفرعي. وقد وُضع برنامج العمل على أساس البرنامج الفرعي ١ من البرنامج ١٠ من الخطة المتوسطة الأجل للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥.

الجدول ١٢-١٤

الأهداف المطلوب تحقيقها خلال فترة السنتين، والإنجازات المتوقعة، ومؤشرات الإنجاز، وقياسات الأداء

الهدف: تحسين قدرات صنع القرار على المستويات الدولية والوطنية من خلال توفير معلومات عن الاتجاهات والظروف البيئية العالمية والمسائل الناشئة، تتسم بالموثوقية وتقدم في الوقت المناسب.

الإنجازات المتوقعة	مؤشرات الإنجاز
(أ) التوسع في توفير التقييمات البيئية ذات الحجية والمصادقية العلمية والتوسع في استخدامها، عند اتخاذ القرارات على المستويات الوطنية ودون الإقليمية والعالمية	(أ) '١' انعكاس نتائج التقييم في المنشورات المتعلقة بالسياسات البيئية والتخطيط البيئي، وفي المجالات العلمية، وفي التغطية الإعلامية قياسات الأداء: الفترة ٢٠٠١-٢٠٠٢: ٢٠ مرة التقدير للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٣: ٤٠ مرة الهدف للفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥: ٥٠ مرة
(ب) تحسين القدرات المتعلقة بإجراء التقييمات البيئية على المستوى الدولي والمستوى الوطني	(ب) '٢' دمج نتائج التقييم في عمل الهيئات الحكومية الدولية، بحيث ينعكس في الوثائق المتعلقة بالسياسات والبرامج، وفي القرارات والمقررات قياسات الأداء: الفترة ٢٠٠١-٢٠٠٢: ٣ وثائق التقدير للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٣: ٤ وثائق الهدف للفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥: ٥ وثائق
	زيادة عدد المؤسسات الوطنية والإقليمية التي تقوم بإجراء تقييمات بيئية علمية تتمتع بالموثوقية، والتي تشارك في إجراء هذه التقييمات

مؤشرات الإنجاز	الإنجازات المتوقعة
قياسات الأداء:	
الفترة ٢٠٠٠-٢٠٠١: ٣٣ مؤسسة	
التقدير للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٣: ٣٧ مؤسسة	
المهدف للفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥: ٤٠ مؤسسة	
(ج) تحسين فرص وصول الحكومات والأوساط العلمية وأصحاب المصلحة الآخرين إلى البيانات التقييمية الأساسية حاسمة الأهمية والمعلومات التحليلية والاستنتاجات	(ج) زيادة عدد المراكز العالمية والإقليمية ودون الإقليمية والوطنية التي تتيح فرص الوصول إلى البيانات والمعلومات البيئية وتسهل ذلك
قياسات الأداء:	
الفترة ٢٠٠٠-٢٠٠١: ٢٢٦ مركزا ومؤسسة	
التقدير للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٣: ٢٣١ مركزا ومؤسسة	
المهدف للفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥: ٢٣٤ مركزا ومؤسسة	

العوامل الخارجية

٣٤-١٤ يُتوقع أن يحقق البرنامج الفرعي أهدافه وإنجازاته المتوقعة على أساس افتراض ما يلي: (أ) وجود إطار مؤسسي مناسب، وتعاون والتزام الشركاء الخارجيين على المستويات العالمية والإقليمية والوطنية، مما في ذلك الحكومات ووكالات الأمم المتحدة والمنظمات الحكومية الدولية الأخرى التي تساهم في عملية التقييم البيئي؛ (ب) استعداد الحكومات لإتاحة المعلومات الموجودة على الصعيد الوطني لاستخدامها كمدخلات في أنشطة التقييم، وتقديم تقارير عن حالة البيئة؛ و (ج) تعبئة موارد كافية من التبرعات.

النواتج

٣٥-١٤ يتوقع تحقيق النواتج التالية خلال فترة السنتين:

(أ) الأنشطة الفنية الأخرى (موارد خارجة عن الميزانية):

١' منشورات متكررة: بيان عن البيئة يقدم استعراضا للمسائل البيئية الرئيسية (١)؛ تقرير التوقعات البيئية العالمية (١)؛

٢' كتيبات، صحائف وقائع، خرائط حائطية، مجموعات إعلامية: تقرير التوقعات البيئية لمنطقة القوقاز (١)؛ تقارير إقليمية (دون إقليمية) عن التوقعات البيئية لأفريقيا وأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي وآسيا ومنطقة المحيط الهادئ وغربي آسيا (٨)؛ وثيقة عن المنهجيات والمبادئ التوجيهية المتعلقة بالتوقعات البيئية العالمية/التقييم البيئي المتكامل (١)؛ تقرير تقييمي

عن سوء وضع المياه العذبة على المستوى العالمي، بما في ذلك المياه الجوفية (١)؛ تقرير عن الإنذار المبكر وتقييمات أوجه الضعف المتعلقة بالمسائل والتهديدات البيئية الناشئة ذات الأهمية العالمية والإقليمية (١)؛ كتيبات تدريبية وما يتعلق بها من موارد تفيد من استخدامات الإنترنت والأقراص الحاسوبية المدججة لدعم التدريب في مجال التقييم والإبلاغ المتعلقين بالبيئة (١)؛

٣' مواد فنية: مجموعة من المداخل الشبكية الإقليمية التابعة لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة، تغطي مواضيع ذات صلة بكل إقليم من الأقاليم التي يعمل فيها البرنامج (١)؛ مجموعة من المداخل المواضيعية تغطي المسائل العالمية ذات الأولوية (١)؛ مواد تعليمية بيئية تستند إلى التوقعات البيئية العالمية وتقييمات أخرى تم وضعها بمساعدة شعبة تنفيذ السياسات البيئية وشعبة الاتصالات والإعلام (١)؛ مدخل بيانات التوقعات البيئية العالمية: شبكة من قواعد البيانات متداخلة التشغيل من المستويات الإقليمية إلى المستويات العالمية لاستخدامها في التوقعات البيئية العالمية والتقييمات البيئية المتكاملة ذات الصلة (١)؛ نظم معلومات على المستوى الإقليمي لدعم عمليات التقييم البيئي الإقليمية وتقديم الخدمات للمتدريين البيئية الوزارية الإقليمية (٥)؛ خدمات تخص المعلومات المتعلقة بأحواض الأنهار، وتتكون من قاعدة بيانات مبروطة بمدخل بيانات توقعات البيئة العالمية، وقواعد بيانات رئيسية أخرى (على سبيل المثال، قاعدة بيانات المياه التابعة للنظم العالمية للرصد البيئي) ويمكن الوصول إليها عبر الإنترنت (١)؛

(ب) التعاون التقني (موارد خارجة عن الميزانية):

١' خدمات استشارية: إرسال بعثات استشارية إلى البلدان للمساعدة في وضع السياسات والتخطيط والمشورة والتوجيه التقنيين فيما يخص القيام بالتقييم البيئي المتكامل ووضع نظم المعلومات المتعلقة به وتحسينه وتنفيذه (على سبيل المثال إدخال مزيد من التحسينات على عملية رصد جودة المياه من خلال النظم العالمية للرصد البيئي - برنامج المياه) (١)؛ تقديم مساعدة إلى بلدان في أفريقيا، وأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي، وآسيا ومنطقة المحيط الهادئ، وأوروبا في مجال إجراء التقييمات البيئية الوطنية المتكاملة (١)؛ تقديم المساعدة التقنية إلى البلدان والمنظمات الإقليمية في مجال الإنذار المبكر والمسائل المتعلقة بتقييم أوجه الضعف، لا سيما فيما يخص دعم الاحتياجات التخطيطية متوسطة الأمد وطويلة الأمد (بحسب الحاجة) (١)؛ تقديم العون التقني إلى البلدان لمساعدتها في تصميم مشاريع رصد الإنذار المبكر، والشروع فيها، باعتبارها وسيلة لتقييم التهديدات البيئية المتوقعة، ودعم التخطيط للاستعداد (بحسب الاقتضاء) (١)؛

٢ دورات تدريبية وحلقات دراسية وحلقات عمل: تقديم تدريب جماعي، وعقد حلقات عمل وحلقات دراسية في مجال التقييم البيئي ووضع نظم البيانات العلمية والتقنية للمؤسسات الشريكة في البلدان ذات الاقتصادات النامية والبلدان التي تمر بمرحلة الانتقال، التي تعمل داخل نطاق شبكة التقييم التعاونية التابعة لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة (بحسب الطلب) (١)؛ عقد حلقات دراسية أو تنظيم اجتماعات للتقييم، وتقييمات احتياجات برامج الإنذار المبكر ونظم البيانات، والتقييم، وتقديم المساعدة في التنفيذ إلى المؤسسات المشاركة على المستويات الوطنية ودون الإقليمية (بناء على الطلب) (١).

الجدول ١٤-١٣

الاحتياجات من الموارد: البرنامج الفرعي ١

الموارد (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)		الوظائف	
٢٠٠٥-٢٠٠٤		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
(قبل إعادة تقدير التكاليف)		٢٠٠٣-٢٠٠٤	
الفئة			
الميزانية العادية			
الوظائف		٨٤٧,٧	٨٤٧,٧
الاحتياجات غير المتعلقة بالوظائف		٢٢,٩	٢٢,٩
المجموع		٨٧٠,٦	٨٧٠,٦
الموارد الخارجة عن الميزانية		٣٢ ٠١١,٦	٣١ ٥١٠,٠
		٦٢	٦٤

٣٦-١٤ يغطي المبلغ الذي مقداره ٦٠٠ ٨٧٠ دولار، والذي لا يمثل زيادة على المستوى السابق، تكاليف الاستمرار في تغطية احتياجات ثلاث وظائف والاحتياجات غير المتعلقة بالوظائف، للاتصالات، وصيانة معدات التشغيل الآلي للمكاتب، ولوازم المكاتب، واستبدال معدات التشغيل الآلي للمكاتب.

البرنامج الفرعي ٢ وضع السياسات والقانون

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): ١ ٣٢٠ ١٠٠ دولار

٣٧-١٤ تتولى شعبة وضع السياسات والقانون المسؤولية عن تنفيذ هذا البرنامج الفرعي. وقد وضع برنامج العمل على أساس البرنامج الفرعي ٢ من البرنامج ١٠ من الخطة المتوسطة الأجل للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥.

الأهداف المطلوب تحقيقها خلال فترة السنتين، والإنجازات المتوقعة، ومؤشرات الإنجاز، وقياسات الأداء

الهدف: تمكين أعضاء المجتمع الدولي من تطوير استجابات للمشاكل البيئية على صعيد وضع السياسات تتسم بالتكامل والتساوق، وتحسين الالتزام بالصكوك القانونية وتنفيذها.

مؤشرات الإنجاز	الإنجازات المتوقعة
(أ) زيادة عدد البلدان التي تقوم بإدماج أبعاد بيئية في سياساتها المتعلقة، ضمن مجالات أخرى، بالصحة، والمياه، والتخطيط الحضري، والقضاء على الفقر قياسات الأداء: الفترة ٢٠٠٠-٢٠٠١: لا تتوافر بيانات التقديرات للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٣: ١٥ بلدا الهدف للفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥: ٣٠ بلدا	(أ) رفع مستوى القدرات على الأصعدة الدولية والوطنية لدمج الاعتبارات البيئية في عملية وضع السياسات؛ وتنفيذ ممارسات بيئية ذات طبيعة أفضل
(ب) عدد المبادرات الجديدة المتخذة لوضع النظم والصكوك القانونية الدولية المتعلقة بالبيئة، وتعزيزها، في المجالات التي يغطيها برنامج مونتفيدو الثالث قياسات الأداء: الفترة ٢٠٠٠-٢٠٠١: لا تتوافر بيانات التقديرات للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٣: صكان قانونيان تم وضعهما أو يجري وضعهما الهدف للفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥: ٤ صكوك قانونية تم وضعها أو يجري وضعها	(ب) تبني مزيد من النظم القانونية المعززة التي تعالج المشاكل البيئية على الأصعدة العالمية والإقليمية والوطنية، داخل إطار برنامج مونتفيدو الثالث
(ج) زيادة عدد البلدان التي قامت بمزيد من التعزيز والتنسيق والتطوير لتشريعاتها البيئية الوطنية أو التي وضعت تشريعات بيئية وطنية قياسات الأداء: الفترة ٢٠٠٠-٢٠٠١: لا تتوافر بيانات التقديرات للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٣: ١٠ بلدان الهدف للفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥: ١٨ بلدا	(ج) رفع مستوى القدرات على الصعيدين الدولي والوطني، في مجال إدخال المزيد من التطوير على قوانين البيئة، في إطار التنمية المستدامة، وتنفيذها بشكل فعال.

مؤشرات الإنجاز	الإنجازات المتوقعة
زيادة الاهتمام المنظم الموجه إلى مسائل البيئة وإلى أنشطة برنامج الأمم المتحدة للبيئة وتوجيه السياسات على الصعيد المشترك بين الوكالات بما في ذلك التوجيه من خلال مجموعة الإدارة البيئية	زيادة اتساق وفعالية التعاون الحكومي الدولي والتعاون على نطاق منظومة الأمم المتحدة وتنسيق السياسات في مجال البيئة
قياسات الأداء:	
الفترة ٢٠٠٠-٢٠٠١: لا تتوافر بيانات	
التقدير للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٣: مسألتان نظر فيهما في منتديات ذات صلة	
المهدف للفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥: ٣ مسائل ينظر فيها في المنتديات ذات العلاقة	

العوامل الخارجية

٣٨-١٤ يتوقع أن يحقق البرنامج الفرعي أهدافه والإنجازات المتوقعة منه على أساس افتراض ما يلي: (أ) توافر توافق سياسي في الآراء بين الحكومات بشأن مبادرات السياسات التي يقوم بها برنامج الأمم المتحدة الإنمائي، والالتزام بتحسين عملية تطوير السياسات والهياكل المؤسسية التشاركية؛ و (ب) وجود توافق سياسي في الآراء بين الحكومات بشأن الأولويات البيئية والالتزام بتطوير أدوات وضع السياسات وتنفيذها؛ و (ج) التزام هيئات الأمم المتحدة بتحسين التعاون والتنسيق بشأن المسائل البيئية؛ و (د) تلقي صندوق البيئة لتبرعات كافية وغير ذلك من مصادر التمويل الخارجي لتنفيذ برنامج العمل.

النواتج

٣٩-١٤ سيتم تحقيق النواتج التالية خلال فترة السنتين:

(أ) تقديم الخدمات للاجتماعات المشتركة بين الحكومات واجتماعات الخبراء (موارد خارجة عن الميزانية):

١' وثائق للهيئات التداولية: مشروع خطة عمل لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة يتعلق بالتأثيرات الصحية للتغيرات البيئية ليقوم باعتماد مجلس الإدارة/المنتدى البيئي الوزاري العالمي (١)؛

٢' فرق خبراء مخصصة: اجتماعات للجنة القضاة المخصصة المنشأة بموجب مبادئ جوهانسبرغ بشأن دور القانون والتنمية المستدامة (٢)؛

(ب) الأنشطة الفنية الأخرى (موارد خارجة عن الميزانية):

- ١' منشورات متكررة: نشرة القانون البيئي (باللغة الانكليزية فقط) توزع على جميع الحكومات والمنظمات المختصة (٤)؛ المعاهدات المتعددة الأطراف في حقل البيئة، المجلد ٤ (١)؛ سجل المعاهدات الدولية والاتفاقات الأخرى في ميدان البيئة (بلغات الأمم المتحدة الست، بناء على طلب مجلس الإدارة) يوزع على جميع الحكومات والمنظمات المختصة (١)؛
- ٢' معارض وجولات مصحوبة بمرشدين ومحاضرات: جلسات إحاطة ومواد إعلامية للفرق الرئيسية بشأن مهمة برنامج الأمم المتحدة للبيئة والمسائل البيئية بصفة عامة (١)؛ جلسات إحاطة وإرشادات بشأن السياسات ومواد إعلامية للبعثات الدائمة بمقر الأمم المتحدة في نيويورك ومكتب الأمم المتحدة في جنيف ووفودها لدى الجمعية العامة والمجلس الاقتصادي والاجتماعي بالأمم المتحدة وهيئاته الفرعية (١)؛ جلسات إحاطة عادية ومواد إعلامية بشأن الأنشطة الجارية والمقبلة لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة ولنظرائه من ذوي الصلة (١)؛ مساعدة فنية ومدخلات وجلسات إحاطة لأعضاء البرلمان بغية تناول الروابط فيما بين البيئة والتنمية المستدامة (١)؛
- ٣' كتيبات وأوراق وقائع وخرائط حائطية وملفات إعلامية: ورقة سياسات بشأن تأثير التغير البيئي على الصحة (١)؛ إرشادات لتكييف السياسات من أجل القطاعات ذات الأولوية المحددة في تقييم تأثير تغير المناخ على أنشطة البحث العلمية في مختلف المناطق والقطاعات (١)؛ نسخة حديثة لدليل التدريب بشأن قانون البيئة الصادر عن برنامج الأمم المتحدة للبيئة كنتيجة للندوة العالمية للقضاة عن التنمية المستدامة ودور القانون التي عقدت في جوهانسبرغ بجنوب أفريقيا في آب/أغسطس ٢٠٠٢ (مبادئ جوهانسبرغ) (١)؛ ملزمة لموجزات الأحكام الصادرة في القضايا المتصلة بالبيئة كنتيجة للندوة العالمية للقضاة (مبادئ جوهانسبرغ) (١)؛ ورقة مفاهيم بشأن الروابط فيما بين الفقر والبيئة (١)؛ مبادئ توجيهية وكتاب أخلاقيات لصناع السياسة ولقطاع الصناعة والمجتمع المدني تتناول مسائل التنوع الثقافي والتنوع البيولوجي (استجابة لنداء مؤتمر القمة العالمي للتنمية المستدامة) (١)؛ مبادئ توجيهية ومواد فنية بشأن استخدام المياه المستدام بيئياً (على أساس السياسات المائية لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة والإدارة المتكاملة لموارد المياه في تناول الأولويات الصادرة مثلاً عن مؤتمر القمة العالمي للتنمية المستدامة المنعقد في بون (١)؛ مبادئ إرشادية خاصة بتبريد المباني في المدن الكبيرة عند ارتفاع الحرارة (١)؛ مبادئ إرشادية خاصة بتعزيز تطبيق المادة ١٠ من إعلان ريو بشأن البيئة والتنمية مع تركيز خاص على منع الضرر البيئي على جميع المستويات وتخفيفه (١)؛ مبادئ توجيهية خاصة بتوفير خيارات سياسية والعملية الخاصة بتناول الصلات بين الفقر والبيئة (١)؛ دليل ومجموعة أدوات لإدارة نوعية الجو في المناطق الحضرية بالبلدان النامية المتوسطة الحجم (١)؛ كتيب بشأن فعالية تكلفة استراتيجيات التكيف

الخاصة بإنتاجية الزراعة لتحقيق تكثيف متسق في مجال الزراعة (١)؛ كتيب للقضاة بشأن تعزيز القوانين والامتثال لها كنتيجة للندوة العالمية للقضاة (مبادئ جوهانسبرغ) (١)؛ دليل للسياسات من أجل الإدارة المستدامة من الناحية البيئية للمحيطات والمخصصة، في جملة أمور، لأمانات البحار الإقليمية ومحافل منظومة الأمم المتحدة بشأن إدارة المحيطات (١)؛ ورقة سياسات بشأن إدراج إنتاج الطاقة المستدام في عمليات الحوار السياسية الإقليمية على المستوى الوزاري بشأن (الطاقة) (١)؛ ورقة سياسات بشأن الصلات فيما بين التنوع البيولوجي والقضاء على الفقر على أساس مجالات مواضيعية خاصة ببرنامج المياه والطاقة والصحة والزراعة والتنوع البيولوجي (١)؛ وورقات سيناريوهات إقليمية فيما يتعلق بالمناخ كي يستعملها القائمون على التخطيط بالبلدان النامية (اشتركت في وضعها فرقة العمل المعنية بالسيناريوهات الخاصة بتقييم تأثير المناخ وفريق الخبراء الحكومي الدولي المعني بتغير المناخ، وبرنامج التخفيف والتكيف، والمجموعة الاستشارية المعنية بالبحوث الزراعية الدولية (١)؛ تقرير يتناول أسباب الاعتلال الصحي بما في ذلك الأسباب البيئية وتأثيرها على التنمية، مع تركيز خاص على النساء والأطفال، فضلا عن المجموعات الضعيفة بالمجتمع مثل المعاقين والمسنين والسكان الأصليين (١)؛ تقرير بشأن تحليل مقارن لآليات الامتثال، بما في ذلك آليات الإبلاغ والتحقق، في إطار مختلف الاتفاقيات البيئية المتعددة الأطراف (١)؛ تقرير بشأن سبل تسهيل تنفيذ القانون الدولي، والامتثال له، بواسطة دراسة بشأن فعالية الآليات المالية ونقل التكنولوجيا والحوافز الاقتصادية في إطار الاتفاقيات البيئية المتعددة الأطراف الحالية (١)؛ تقارير بشأن البرامج التدريبية المعنية بقانون البيئة (٤)؛ تقارير عن دراسات حالة بشأن تأثير السياسات الحضرية على التنمية الوطنية وعلى استراتيجيات التخفيف من حدة الفقر (١)؛ تقارير بشأن الاتجاهات والتطورات الجديدة في مجال تطبيق المحاكم وهيئات التحكيم للقانون البيئي كنتيجة للندوة العالمية للقضاة (مبادئ جوهانسبرغ) (٢)؛ تقارير بشأن النتائج التي تم التوصل إليها في اجتماعات فريق إدارة البيئة والفرق المعنية بالمسائل الإدارية لتقديمها إلى المنتدى البيئي الوزاري العالمي (١)؛ دراسة بشأن جدوى وضع آليات قانونية للتخفيف من الأضرار الناجمة عن الأنشطة العسكرية، وخاصة تلك المتعلقة بإزالة المعدات العسكرية المضرة بالبيئة وإصلاح البيئة المتضررة من جراء الأنشطة العسكرية (١)؛ ورقة فنية بشأن تعزيز مكونات الأرض والتربة في الإطار المؤسسي لاتفاقيات البيئة المتعددة الأطراف (١)؛ ورقة فنية بشأن النماذج الابتكارية للتوسع المستدام بيئيا في إمدادات المياه وخدمات الإصحاح (١)؛ ومجموعة أدوات تتعلق بإدارة النفايات والمرافق الصحية بالمناطق الحضرية، مع تركيز خاص على أفريقيا (١)؛ استراتيجية لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة فيما يتعلق بالفقر والبيئة (١)؛

٤' مناسبات خاصة: تنظيم مناسبات خاصة بمقر الأمم المتحدة و/أو في خارجه مع فرق رئيسية، لزيادة الشفافية والوعي العام ودعم مهمة برنامج الأمم المتحدة للبيئة والمسائل البيئية عموماً (١)؛

٥' مواد فنية: قواعد بيانات لمنظمات المجتمع المدني النشطة في ميدان البيئة (الأدوار، والأنشطة، والخبرة... إلخ) (١)؛ قاعدة بيانات لشبكة المعلومات المتعلقة بالقانون البيئي تتضمن معلومات بشأن القانون البيئي يمكن الاطلاع عليها على شبكة الإنترنت (١)؛ المواد الفنية لكي تستخدمها الحكومات بشأن نظام التبعة والتعويض، عن طريق المشاورات الحكومية الدولية (١)؛ محافل مناقشة إلكترونية على شبكة الإنترنت لتيسير مشاركة منظمات المجتمع المدني العاملة في حقل البيئة في أنشطة المجتمع الدولي المتصلة بسياسات البيئة (١)؛

٦' تشجيع للصكوك القانونية: مدخلات قانون البيئة والمساعدة المقدمة من أجل استحداث مدونة قواعد سلوك دولية مصممة لوضع وتطبيق سبل قانونية وعملية لتشجيع أنماط الإنتاج والاستهلاك المستدامة فضلاً عن السلوك المسؤول بيئياً واجتماعياً (١)؛ مدخلات القانون البيئي والمساعدة المقدمة إلى الحكومات من أجل وضع نظام دولي لتشجيع وكفالة الوصول إلى الموارد الجينية والتقسيم المنصف والعادل للفوائد الناشئة عن استخدامها، ضمن إطار عمل اتفاقية التنوع البيولوجي مع مراعاة مبادئ بون التوجيهية بشأن الوصول إلى الموارد الجينية والتقسيم المنصف والعادل للفوائد الناشئة عن استخدامها (١)؛ مدخلات القانون البيئي والمساعدة الخاصة التي تقدم إلى الحكومات من أجل وضع صك قانوني واحد بشأن إمدادات المياه والإصحاح (١)؛ مدخلات القانون البيئي والمساعدة الخاصة التي تقدم إلى الحكومات من أجل اتفاق واحد لتقسيم المياه في إطار بروتوكول المياه الصادر عن الجماعة الإنمائية للجنوب الأفريقي (١)؛ مدخلات القانون البيئي والمساعدة الخاصة التي تقدم إلى الحكومات من أجل وضع بروتوكولين لحماية البيئة البحرية والساحلية من الأنشطة القائمة على البر في إطار اتفاقية أبيدجان (غرب أفريقيا ووسطها) واتفاقية نيروبي (شرق أفريقيا) (١)؛ مساعدة قانونية لأطراف الاتفاقيات العالمية في مجال المواد الكيميائية (اتفاقية روتردام لتطبيق إجراء الموافقة المسبقة عن علم على مواد كيميائية ومبيدات آفات خطيرة معينة متداولة في التجارة الدولية واتفاقية ستكهولم بشأن الملوثات العضوية الثابتة) (١)؛

٧' تنظيم ندوات للمستخدمين الخارجيين: ندوة عالمية ثانية للقضاة (٢٠٠٥) (١)؛ خدمة فنية لاجتماعات شبكة عمد المدن الأفريقية الكبيرة بما في ذلك المدخلات الفنية لتناول المسائل البيئية ذات الأولوية الإقليمية والعابرة للحدود (مثل تلوث المياه والجو) (١)؛

٨' موارد سمعية وبصرية: مواد تدريب (سمعية وبصرية) بشأن الاتفاقيات الرئيسية والجوانب القانونية للنهج المعاصرة لإدارة البيئة والتنمية المستدامة كنتيجة للندوة العالمية للقضاة (مبادئ جوهانسبرغ) (١).

(ج) التعاون الفني (موارد خارجة عن الميزانية):

١' خدمات استشارية: مساعدة الحكومات في وضع سياسات بشأن الاستخدام المستدام بيئيا للأراضي ولحفظ التربة (١)؛ مساعدة الحكومات والقطاع الخاص بأفريقيا في وضع خطط عملٍ دون إقليمية (بما في ذلك آلية الإبلاغ والرصد) من أجل إدارة نوعية الجو بالمناطق الحضرية، بما في ذلك استخدام أنواع الوقود النظيفة (مع التركيز على التخلص بشكل تدريجي من البترين المزود بمعدن الرصاص) (١)؛ مساعدة الحكومات في تطبيق مبادئ توجيهية وأدوات لإدارة نوعية الجو في المناطق الحضرية (١)؛ مساعدة الحكومات في إدراج مكونات البيئة الحضرية في التنمية الوطنية واستراتيجيات تخفيف حدة الفقر (١)؛ مساعدة الحكومات في وضع السياسات الخاصة بالاستخدام المستدام بيئيا للمياه (١)؛ مساعدة الحكومات، بالاشتراك مع المؤسسات الوطنية، في وضع خيارات للتكيف والتخفيف للتصدي لارتفاع الحرارة في المدن الكبيرة (١)؛ مساعدة البلدان في تنفيذ اتفاقات البيئة المتعددة الأطراف (٢)؛ مساعدة البلدان النامية في وضع قواعد وقوانين بيئية وطنية يمكن تنفيذها (٦)؛ مساعدة البلدان النامية في وضع نظم مؤسسية وطنية لإدارة البيئة على نحو أفضل (٤)؛ برنامج تدريب عالمي بشأن قانون البيئة وسياساتها (١)؛ خدمات استشارية فنية للهيئات الإقليمية ودون الإقليمية بشأن السياسات والبرامج المعنية بالإدارة المستدامة بيئيا للمياه والمتماشية مع الأولويات الخاصة بالمياه والطاقة والصحة والزراعة والتنوع البيولوجي (١)؛ مساعدة فنية في مجال الاستجابات الإدارية والسياسية فيما يتعلق بالبيئة من أجل تحديد المجالات ذات الأولوية على المستويين الوطني والمحلي واللازمة لتحسين ظروف السكان المحليين الاجتماعية والاقتصادية ولا سيما الفقراء، وذلك تمشيا مع أولويات مؤتمر القمة العالمي للتنمية المستدامة (١)؛ مساعدة فنية بشأن النظم الإيكولوجية (المياه، والأراضي، والأحراج ... إلخ) بغية التوصل إلى فهم أوضح للظروف والاتجاهات والتأثيرات التي قد تقع على الظروف الاجتماعية والاقتصادية على المستويين المحلي والوطني (١)؛ مساعدة فنية في تحديد المشكلات البيئية والإجراءات ذات الأولوية وإدراجها عند الاقتضاء في العمليات الاقتصادية والاجتماعية المركزية على الصعيدين الوطني والمحلي، بما في ذلك الاستراتيجيات الوطنية لتخفيف حدة الفقر (١)؛ مساعدة فنية إلى الشبكات النسائية من أجل وضع وتنفيذ مشاريع رامية إلى تنفيذ نتائج مؤتمر القمة العالمي للتنمية المستدامة (١)؛

٢ دورات تدريبية وحلقات عمل وندوات: تنظيم حلقات عمل وطنية وبرامج تدريبية في مجال إدارة البيئة من أجل صناع السياسة والمحامين (٤)؛ حلقات عمل أو ندوات للحكومات والمنظمات غير الحكومية بشأن سياسات استخدام المياه المستدام بيئياً (١)؛ تدريب إقليمي للمدربين بحلقات العمل التدريبية من أجل القضاة كنتيجة للندوة العالمية للقضاة (مبادئ جوهانسبرغ) (١٢)؛ برنامج تدريب إقليمي بشأن جوانب قانون البيئة لإمكانية الحصول على الموارد الجينية والمشاركة في الانتفاع بها (١)؛ برامج تدريب إقليمية بشأن قانون البيئة (٤)؛ الخدمة فنية للاجتماعات القضائية الوطنية والإقليمية في مجال قانون البيئة بما في ذلك المدخلات الفنية لاستخدام وتطبيق الصكوك الاقتصادية (٤)؛

٣ مشروعات ميدانية: مشروع نموذجي في منطقة دون إقليمية مختارة لتعزيز الامتثال للاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف وإنفاذها باستخدام المبادئ التوجيهية بشأن الالتزام والإنفاذ (١)؛

الجدول ١٤-١٥

الاحتياجات من الموارد: البرنامج الفرعي ٢

الموارد (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)		الوظائف	
٢٠٠٣-٢٠٠٤		٢٠٠٣-٢٠٠٤	
(قبل إعادة تقدير التكاليف)		٢٠٠٣-٢٠٠٤	
٢٠٠٣-٢٠٠٤		٢٠٠٣-٢٠٠٤	
الفئة		الميزانية العادية	
		الوظائف	
		احتياجات غير متعلقة بالوظائف	
		المجموع	
		الموارد الخارجة عن الميزانية	
١ ٢٩٢,٢	١ ٢٩٢,٢	٥	٥
٢٧,٩	٢٧,٩	-	-
١ ٣٢٠,١	١ ٣٢٠,١	٥	٥
١٨ ٧٠٣,٥	٢٣ ١٣١,٠	٦١	٧٠

٤٠-١٤ يخص مبلغ ١٠٠ ٣٢٠ دولار وهو لا يمثل أي تغيير عن المستوى السابق لاستمرار احتياجات خمس وظائف واحتياجات غير متعلقة بالوظائف مثل الاتصالات وصيانة المعدات المكتبية الإلكترونية، واللوازم المكتبية، واستبدال المعدات المكتبية الإلكترونية.

البرنامج الفرعي ٣ تنفيذ السياسات

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): ٩٠٠ ٣٢٧ دولار

٤١-١٤ تضطلع شعبة تنفيذ السياسات بمسؤولية تنفيذ هذا البرنامج الفرعي. وقد أعد برنامج العمل على أساس البرنامج الفرعي ٣ من البرنامج ١٠ من الخطة المتوسطة الأجل للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥.

الأهداف المطلوب تحقيقها خلال فترة السنتين، والإنجازات المتوقعة، ومؤشرات الإنجاز، وقياسات الأداء

الهدف: تحسين قدرات الإدارة البيئية وتعزيز قدرة الحكومات على تنفيذ السياسات البيئية.

مؤشرات الإنجاز	الإنجازات المتوقعة
(أ) عدد الاستراتيجيات، وخطط العمل، والمبادئ التوجيهية، والآليات والعمليات التي تم وضعها قياسات الأداء: ٢٠٠٠-٢٠٠١: ١٠ عمليات واستراتيجيات وخطط عمل التقديرات في الفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٣: ٢٠ عملية واستراتيجية وخطوة عمل الهدف في الفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥: ٣٥ عملية واستراتيجية وخطوة عمل	(أ) تعزيز قدرات الحكومات وأصحاب المصلحة الآخرين على تنفيذ السياسات والبرامج البيئية لإدارة البيئة في سياق التنمية المستدامة
(ب) عدد النظم والترتيبات الموضوعية لمعالجة الحالات البيئية أو الكوارث الطارئة التي تنطوي على آثار على البيئة قياسات الأداء: ٢٠٠٠-٢٠٠١: ٤ نظم وترتيبات التقديرات في الفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٣: ١٠ نظم وترتيبات الهدف في الفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥: ١٥ نظاما وترتيباً	(ب) تعزيز القدرات على الصعيد الدولي والإقليمي والوطني لتحسين القدرة على منع الحالات الطارئة البيئية و/أو الكوارث والاستعداد لها والاستجابة لها والتخفيف من آثارها التي تنطوي على آثار على البيئة
(ج) '١' الموافقة على المبادئ التوجيهية للمجلس التعاوني لإمدادات المياه والصرف الصحي بشأن معالجة مياه النفايات لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة/منظمة الصحة العالمية/برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (ممثل الأمم المتحدة)/من قبل الهيئات الدولية ذات الصلة استجابة لخطوة تنفيذ مؤتمر القمة العالمي للتنمية المستدامة قياسات الأداء: ٢٠٠٠-٢٠٠١: غير متوافرة	(ج) تعزيز التعاون والقدرات الدولية والوطنية لتنفيذ برنامج العمل العالمي لحماية البيئة البحرية من الأنشطة البرية على النحو الذي تمت الموافقة عليه في الاجتماع الاستعراضي الحكومي الدولي لبرنامج العمل العالمي الأول المنعقد في مونتريال بكندا في تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠١ (برنامج الأمم المتحدة للبيئة/GCSS، المجلد السابع - ٦ ومؤتمر القمة العالمي للتنمية المستدامة)

مؤشرات الإنجاز	الإنجازات المتوقعة
التقديرات في ٢٠٠٢-٢٠٠٣: موافقات من قبل هيئات دولية (سيتم تحديدها)	
الهدف في الفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥: ٣ موافقات من قبل هيئات دولية	
٢' تزايد عدد البلدان التي تعتمد أهداف برنامج العمل العالمي في السياسات الوطنية والإجراءات الوطنية والمحلية واستخدام نهج بديلة في معالجة بعض جوانب مصادر التلوث البرية المنشأ، خاصة تلك المتعلقة بالصرف الصحي أو بالموائل الساحلية	
قياسات الأداء:	
٢٠٠٠-٢٠٠١: غير متوافرة	
التقديرات في ٢٠٠٢-٢٠٠٣: ١٠ اعتمادات	
الهدف في ٢٠٠٤-٢٠٠٥: ٢٥ اعتمادا ستقرها	
تزايد عدد حكومات البلدان النامية والعلماء وهيئات الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف المستفيدة من المواد المتاحة على موقع المركز العالمي لرصد حفظ البيئة على الشبكة	(د) توافر واستخدام المعلومات المتعلقة بالتنوع البيولوجي ومنتجات السياسات التحليلية للبلدان النامية وهيئات الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف
قياسات الأداء:	
٢٠٠٠-٢٠٠١: ٦٥٠ ٧٠٨ زيارة للموقع	
التقديرات في ٢٠٠٢-٢٠٠٣: ١ ٠٠٠ ٠٠٠ زيارة للموقع	
الهدف في ٢٠٠٤-٢٠٠٥: ١ ٢٥٠ ٠٠٠ زيارة للموقع	

العوامل الخارجية

٤٢-١٤ يتوقع أن يحقق البرنامج الفرعي أهدافه والإنجازات المتوقعة منه بافتراض: (أ) وجود استقرار سياسي على المستوى الوطني ومستوى وضع السياسات؛ (ب) التزام الحكومات ورغبتها في مواجهة مسائل الإدارة البيئية وتعزيز الوقاية من الأضرار البيئية والتخفيف منها بمساعدة برنامج الأمم المتحدة للبيئة وبالتشاور معه؛ (ج) تقديم تبرعات كافية إلى صندوق البيئة وغيره من وسائل التمويل الخارجية لتنفيذ برنامج العمل.

النواتج

٤٣-١٤ يتوقع إنجاز النواتج التالية خلال فترة السنتين:

(أ) الأنشطة الفنية الأخرى (الميزانية العادية/الموارد الخارجة عن الميزانية)

١' منشورات متكررة: رسالة إخبارية تبرز أنشطة برنامج الأمم المتحدة للبيئة فيما يتعلق بالطوارئ البيئية، توزع على مراكز التنسيق الوطنية وعلى الشركاء الأساسيين والحكومات (٤)؛

٢' كتيبات، وصحف وقائع، ورسوم بيانية جدارية، ومجموعات مواد إعلامية: قاعدة بيانات عن أفضل الممارسات وقصص النجاح المتعلقة بالإدارة البيئية، (تتاح عبر الإنترنت) ومتصلة ببرنامج منح جوائز (١)؛ كتيب عن تطور برنامج العمل الوطني، تدمج فيه معلومات عن الإرشادات المتوافرة للحكومات من برنامج العمل العالمي (١)؛ دليل تدريبي عن الإدارة البيئية للتنمية المستدامة (١)؛ دليل تدريبي عن استخدام وتطبيق الصكوك الاقتصادية لإدارة الموارد الطبيعية على نحو مستدام (١)؛ تقارير تقييم عن موارد المياه في الريف، ولا سيما النظم البيئية الجبلية، والأطر التنظيمية القائمة حول استخدام المياه والمساواة في استخدامها (١)؛ نشرات، وملصقات وما إلى ذلك عن برنامج العمل العالمي توجه إلى مجموعات محددة من المستفيدين (١)؛ تقارير عن دراسات حالة، ومجموعات أدوات وقوائم مرجعية عن الخيارات المالية لمكافحة التلوث البري المنشأ (١)؛ تقارير تقييم قطرية عن استخدام الأراضي بما في ذلك الحيازات والمساواة بين الجنسين، والأنظمة المتعلقة بالحد من تلوث التربة والمياه ومعالجتها وحفظها (١)؛ تقارير عن تقييم الاحتياجات القطرية وجرد الموارد الجينية (١)؛ تقارير عن تقييم احتياجات البلدان متصل بالإدارة المتكاملة للأراضي والمياه والمحافظة على التنوع البيولوجي وتكنولوجيات الطاقة المتجددة (١)؛ دليل يحتوي على معلومات عن المشاريع، والتمويل، والخبراء والتكنولوجيات فيما يتصل بأنشطة برنامج العمل العالمي (١)؛ مواد تعليمية وتدريبية تستند إلى أفضل الممارسات وقصص نجاح عن مختلف أصحاب المصلحة مثل الشباب والمرأة والمجتمعات المحلية (١)؛ مبادئ توجيهية ووحدات تدريب للسلطات المحلية عن إدماج الأبعاد البيئية في جدول أعمال القرن ٢١ على الصعيد المحلي، وذلك بالاشتراك مع برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (موئل الأمم المتحدة) (١)؛ مبادئ توجيهية بشأن الإدارة المتكاملة للموارد الطبيعية في الدول الجزرية الصغيرة النامية في إطار برنامج عمل بربادوس (١)؛ مبادئ توجيهية بشأن الإدارة المتكاملة للمناطق الساحلية وأحواض الأنهار (١)؛ ورقات، وأدلة تدريبية، ومبادئ توجيهية عن الامتثال لإنفاذ الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف وعن الجريمة البيئية (١)؛ مبادئ توجيهية

بشأن الحد من تدهور الأراضي من خلال الممارسات الجيدة في الإدارة المتكاملة للأراضي والمياه وحماية التنوع البيولوجي على نحو مستدام (١)؛ تقرير مرحلي عن الصرف الصحي المتعلق بخطة تنفيذ مؤتمر القمة العالمي للتنمية المستدامة (١)؛ تقرير عن المسؤولية والتعويضات عن الأضرار البيئية (١)؛ تقارير ومجموعات إعلامية عن أفضل الممارسات وقصص النجاح لتوزيعها على الحكومات وشركاء التعاون والمجتمعات المدنية العاملة في مجال البيئة لتبادل المعلومات وتعزيز تبادل النسخ (١)؛ تقارير عن دراسات حالة تتعلق بتبادل المنافع الناشئة عن استخدام الموارد الجينية والمعارف التقليدية (١)؛ تقارير عن تقييمات بيئية فيما بعد الصراعات تُجرى لدعم أهداف طويلة الأجل بغية التطرق إلى الممارسات البيئية لإدارة الموارد الطبيعية (١)؛ تقارير عن أفضل الممارسات التي يمكن اقتباسها في الإدارة البيئية في المناطق الحضرية (١)؛ مطبوعات فنية/مبادئ توجيهية تنفيذية ومواد إعلامية أخرى عن قضايا مختارة تتعلق بحالات الطوارئ البيئية (١)؛ وحدات لتدريب المدربين تتعلق بتطبيق تحليل الدورة الحياتية على احتياجات البلدان النامية (١)؛

٣'

نشرات صحفية ومؤتمرات صحفية: مناسبات وإحاطات صحفية، ونشرات ومؤتمرات صحفية لزيادة التوعية العامة وأنشطة بوسائط الإعلام عن الشعب المرجانية والنظم البيئية المرتبطة بها (١)؛ مناسبات وحملات إعلامية وحلقات بحث لتعزيز التوعية العامة بمسائل مشاريع بقاء القرود العليا، وجمع أموال لمشروع بقاء القرود العليا (١)؛ نشرات صحفية، وإحاطات إعلامية، وإعلانات للخدمة العامة، ومقالات صحفية، ونشرات صحفية إلكترونية عن برنامج العمل العالمي (١)؛

٤'

مواد فنية: قاعدة بيانات عن البرامج التعليمية البيئية النموذجية في كل منطقة (مدارس بيئية على سبيل المثال) (١)؛ مدخل على الإنترنت ضمن شبكة برنامج الأمم المتحدة للبيئة (UNEP.net) يضم أطالس عالمية عن حالات الطوارئ البيئية مع التركيز على المخاطر الطبيعية، بالتعاون مع الشركاء (١)؛ قائمة مستكملة بالخبراء (الداخليين والخارجيين لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة) ومراكز الخبرة في المجالات المتعلقة بحالات الطوارئ البيئية (١)؛ إصدار بيانات وتقديم معلومات عن التقدم الحاصل بشأن تحقيق هدف مؤتمر القمة العالمي للتنمية المستدامة المتعلق بالإقلال من فقدان التنوع البيولوجي بحلول عام ٢٠١٠ (١)؛ مركز تبادل معلومات لنشر الوثائق والمعلومات بشأن استخدام المعارف التقليدية والمتعلقة بالسكان الأصليين وأدوات أخرى لمساعدة البلدان أو المناطق في تحسين قدرتها على منع حدوث طوارئ بيئية والاستعداد والاستجابة لها (١)؛ إقامة موقع على الشبكة العالمية عن الإدارة المتكاملة للمناطق الساحلية (١)؛ موارد على الإنترنت للتعليم والتوعية العامة البيئية (١)؛ نتائج تقييم النظم البيئية والتنوع البيولوجي المرتبط بها بما في ذلك مدخلات لعملية تقديم

التقارير العالمية وعملية تقييم البيئة البحرية (خطة تنفيذ مؤتمر القمة العالمي للتنمية المستدامة، الفقرة ٣٤ (ب)) (١)؛ قاعدة بيانات فئة المصدر - أحد عناصر آلية مركز تبادل المعلومات برنامج العمل العالمي (١)؛ موقع بالشبكة العالمي لمركز تبادل معلومات برنامج العمل العالمي مع وصلات. موقع UNEP.net وعقد فئة مصدر الملوثات التي تحتفظ بها وكالات الأمم المتحدة (١)؛ مواد تدريب لبعض فئات المستخدمين عن ممارسات الإدارة البيئية المبتكرة (١)؛ وحدات تدريبية عن برنامج العمل العالمي يتم إدراجها في برنامج تطوير التدريب في مجال البحار والسواحل في شعبة شؤون المحيطات وقانون البحار بالأمم المتحدة وبرنامج التدريب في المعهد الدولي للمحيطات (١)؛ وحدتا تدريب لدورات تدريب المدربين عن المسائل البيئية المتصلة بالمرافق الصحية (١)؛ إقامة موقع على الشبكة العالمية لخيارات التمويل فيما يتعلق بمكافحة التلوث الأرضي، وهو أحد عناصر مركز تبادل المعلومات لبرنامج العمل العالمي (١)؛

٥' بعثات إنسانية: بعثات ميدانية لتوفير التقييم والمشورة الفنية الفورية بشأن نتائج الحدث (٤)؛

٦' تعزيز الصكوك القانونية: مساهمات موضوعية لتنفيذ الاتفاقات الاختيارية القائمة ووضع وتنفيذ اتفاقات جديدة تعزز أهداف برنامج العمل العالمي (١)؛ تقديم التوجيه والمساعدة الفنيتين لعملية وضع بروتوكولات خاصة بالأنشطة البرية في منطقتين (١)؛

٧' حلقات دراسية للمستفيدين الخارجيين: تنظيم موضوعي لمؤتمر مشروع بقاء القردة العليا الذي يعقد في عام ٢٠٠٤ بالتعاون مع الحكومات ذات الصلة وأطراف الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف والمنظمات غير الحكومية والقطاع الخاص (١)؛

(ب) التعاون الفني (موارد خارجة عن الميزانية):

١' خدمات استشارية: تقديم المشورة والمساعدة للبلدان في وضع الخطط الوطنية لبقاء القردة العليا أو ما يوازيها في الدول التي توجد فيها (٥)؛ بعثات لتقديم المشورة والمساعدة الفنيتين للبلدان في تنفيذ القانون البيئي (١٠)؛ تقديم خدمات استشارية للبلدان بشأن وضع وملاءمة القوانين والنظم المتعلقة بالحياة البرية (١)؛ تقديم خدمات استشارية للسلطات الوطنية والمحلية لتعزيز الشراكات بين القطاع العام والقطاع الخاص والعقود التي تنطرق إلى الأنشطة البرية (١)؛ تقديم المساعدة إلى البلدان في وضع استراتيجيات وطنية وإعداد مشاريع (بما في ذلك المشاريع المجتمعية) لتعبئة الموارد من أجل منع الطوارئ البيئية والاستعداد والاستجابة لها (١)؛ تقديم المشورة والأدوات والمساعدة في تطبيق المعلومات المتعلقة بالتنوع البيولوجي لاتخاذ القرار على الصعيد الوطني والإقليمي والدولي (١)؛ تقديم المشورة والمساعدة فيما يتعلق بالسياسات والمشورة والمساعدة الفنية للدول الجزرية الصغيرة النامية والدول

الأفريقية لإدارة عنصر الشعب المرجانية في مناطقها الساحلية بطريقة مستدامة (١)؛ تقديم المساعدة الفنية والمساعدة البرنامجية للبلدان والمنظمات غير الحكومية والأعضاء في شبكة العمل الدولية للشعب المرجانية في وضع وتنفيذ المشاريع المرجانية بما فيها المناطق السياحية والإرشادية والمستهدفة المستدامة والجوانب الاقتصادية والاجتماعية للنظم، ونظم معلومات عن الشعب (١)؛ تقديم المساعدة الفنية للبلدان في تقييم نظم الاستعداد والاستجابة لديها (١)؛ إفاد بعثات توجيه ومساعدة فنية لمساعدة الحكومات في وضع معاهدات واتفاقات وبروتوكولات إقليمية عن الامتثال والإنفاذ (٢)؛ تقديم التوجيه والمساعدة الفنيين فيما يتعلق بالأنشطة البرية إلى برنامج القطب الشمالي الروسي والعملية الأفريقية (١)؛ تقديم التوجيه والمساعدة الفنيين للبلدان في وضع و/أو اعتماد برامج عمل وطنية عن الأنشطة البرية؛ تقديم التوجيه فيما يتعلق بالمشاريع الرائدة ذات الجدوى ومصادر التمويل (٢٠)؛ تقديم التوجيه والمساعدة الفنيين إلى الحكومات في وضع خطة عمل للتغيير الطبيعي وبناء المؤئل (١)؛ تقديم التوجيه والمساعدة الفنيين إلى الحكومات في تنفيذ خطة العمل المتعلقة بمياه المجاري في البلديات، للمساهمة في تحقيق هدف مؤتمر القمة العالمي للتنمية المستدامة بشأن المرافق الصحية (١)؛ تقديم التوجيه والمساعدة الفنيين في وضع برامج عمل أخرى عن الأنشطة البرية و/أو تنفيذها عند الطلب (١)؛ تقديم التوجيه والمساعدة الفنيين، وإفاد بعثات من أجل وضع قوانين بيئية وطنية للبلدان في أفريقيا وآسيا وأمريكا اللاتينية (١٥)؛ تشجيع وضع ترتيبات تعاونية ثنائية بين البلدان المجاورة للاستعداد لحالات الطوارئ البيئية والاستجابة لها (١)؛

٢'

دورات تدريبية وحلقات بحث وحلقات عمل: برنامج تدريب نموذجي مع التركيز على الكوارث الطبيعية لدعم بناء القدرات الجاري للحالات الطارئة ذات الصلة بالتعاون مع الشركاء (١)؛ برنامج توعية عن الإنتاج والاستهلاك المستدامين (١)؛ برامج تعليمية وتدريب لتشجيع الناس على المشاركة في السياحة البيئية وتمكين السكان الأصليين والمجتمعات المحلية من تطوير السياحة البيئية والاستفادة منها؛ تعزيز مشاركة أصحاب المصلحة في السياحة البيئية (١)؛ برامج تعليمية لمخططي ومديري المدن عن إدارة المرافق الصحية في الأحياء الفقيرة والمستوطنات الأخرى ذات التكلفة المنخفضة (١)؛ دورات تدريبية وحلقات عمل في مجالات مثل معالجة مياه الفضلات والتغيير الطبيعي وتدمير الموائل وتخطيط الميزانية (١)؛ دورات تدريبية عن التثقيف الصحي البيئي للشباب والمجتمعات المحلية (١)؛ دورات تدريبية وحلقات عمل عن إدارة الأزمات لمعالجة حالات الطوارئ البيئية (١)؛ حلقات تدريب عن استيعاب تكنولوجيات الطاقة المتجددة في البلدان النامية (١)؛ حلقات عمل ودورات تدريبية عن المسائل المتعلقة بمشروع بقاء القردة العليا

للمنظمات الحكومية والمنظمات غير الحكومية ذات الصلة في الدول التي تنتشر فيها (١)؛ حلقات عمل عن الإدارة المتكاملة للمياه والتربة وجودة المياه وحفظ التنوع البيولوجي وتكنولوجيات الطاقة المتجددة (١)؛ حلقات عمل عن تبادل المنافع الناجمة عن استخدام المصادر الوراثية والمعارف المحلية والتقليدية (١)؛ حلقات عمل عن استخدام وتطبيق الصكوك الاقتصادية لإدارة الموارد الطبيعية على نحو مستدام (١)؛ حلقات عمل للمنظمات غير الحكومية ومؤسسات المجتمع المدني الأخرى لتعزيز مشاركة أصحاب المصلحة والجمهور في الإدارة البيئية (١)؛

٣' مشاريع ميدانية: مشاريع إرشادية في البلدان النامية حول إدارة المناطق الساحلية والإدارة المتكاملة للمناطق الساحلية وأحواض الأنهار (١)؛ وضع وتنفيذ مشاريع إرشادية لتطبيق "الإطار المفاهيمي والمبادئ التوجيهية للتخطيط لإدارة التكاملة للمناطق الساحلية وأحواض الأنهار" (١)؛ مشاريع إرشادية لتنفيذ تقييم مدى ضعف النظام البيئي (١)؛ مشاريع رائدة عن الإدارة المتكاملة للموارد الطبيعية (١)؛ مشاريع رائدة عن استخدام المياه الريفية وإدارتها على نحو مستدام، ولا سيما المشاريع الصغيرة لجمع وتخزين المياه في المناطق الريفية، ووضع سياسات ومبادئ تنظيمية (١)؛ مشاريع رائدة تعكس مشاركة المرأة والرجل ودورهما في إدارة البيئة والموارد الطبيعية (١)؛ مشاريع رائدة لعرض أفضل الممارسات والنهج لمكافحة تدهور الأراضي من خلال حفظ التنوع البيولوجي والاستخدام المتكامل للأرض والمياه (١)؛ مشاريع رائدة إقليمية لبعض فئات المصادر البرية المنشأ لتحديد آليات التمويل، والتكنولوجيات البيئية السليمة، والتركيبية المؤسسية، والخيارات الإدارية، و/أو الشراكات المتعددة أصحاب المصالح (يعد التعاون مع الشركاء الداخليين والخارجيين أمراً أساسياً للنجاح) (١)؛ دورات تدريب للبلدان النامية لتعزيز قدراتها على وضع سياسات تتعلق بالتنوع البيولوجي وتنفيذ الالتزامات في إطار الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف المتعلقة بالتنوع البيولوجي (١)؛

الجدول ١٤-١٧

الاحتياجات من الموارد: البرنامج الفرعي ٣

الفئة	الموارد (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)				الوظائف
	٢٠٠٣-٢٠٠٤	٢٠٠٤-٢٠٠٥	٢٠٠٣-٢٠٠٤ (قبل إعادة تقدير التكاليف)	٢٠٠٣-٢٠٠٤	
الميزانية العادية					
الوظائف	٢٧٤,٤	٢٧٤,٤	٢٧٤,٤	٢	٢
احتياجات غير متعلقة بالوظائف	٥٣,٥	٥٣,٥	٥٣,٥	-	-
المجموع	٣٢٧,٩	٣٢٧,٩	٣٢٧,٩	٢	٢
الموارد الخارجة عن الميزانية	٢٢ ٨٦٨,٧	٢٨ ٥٧٥,٠		٥٠	٥٤

٤٤-١٤ يغطي مبلغ ٣٢٧ ٩٠٠ دولار، الذي لا يمثل تغييرا عن المستوى السابق، تكاليف وظيفتين واحتياجات غير متعلقة بالوظائف وسفر موظفين واتصالات وصيانة معدات تشغيل آلي للمكاتب ولوازم مكاتب واستبدال معدات تشغيل آلي للمكاتب.

البرنامج الفرعي ٤

التكنولوجيا والصناعة والاقتصاد

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): يمول هذا البرنامج الفرعي من الموارد الخارجة عن الميزانية فقط

٤٥-١٤ شعبة التكنولوجيا والصناعة والاقتصاد هي المسؤولة عن تنفيذ هذا البرنامج الفرعي. وقد وضع برنامج العمل بالاعتماد على البرنامج الفرعي ٤ من البرنامج ١٠ من الخطة المتوسطة الأجل للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥.

الجدول ١٤-١٨

أهداف فترة السنتين، والإنجازات المتوقعة، ومؤشرات الإنجاز، وقياسات الأداء

الهدف: زيادة قدرات واضعي السياسات في الحكومة والصناعة، فضلا عن قدرات السلطات المحلية، على وضع واعتماد سياسات واستراتيجيات وممارسات أكثر نظافة وأمانا، واستخدام الموارد الطبيعية على نحو يتسم بالكفاءة وضمان الإدارة المأمونة للمواد الكيميائية، وإدراج التكاليف البيئية للحد من التلوث والمخاطر التي تهدد البشر والبيئة.

مؤشرات الإنجاز	الإنجازات المتوقعة
(أ) زيادة عدد الحكومات والوكالات الوطنية التي تقوم بتنفيذ خطط للإدارة المتكاملة لمستجمعات المياه بغية تحقيق أهداف مؤتمر القمة العالمي للتنمية المستدامة قياسات الأداء: ٢٠٠٠-٢٠٠١: غير متوافرة التقديرات للفترة: ٢٠٠٢-٢٠٠٣: عدد الحكومات والوكالات الوطنية القائمة بالتنفيذ: يحدد فيما بعد المهدف للفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥: ٥ حكومات ووكالات وطنية تقوم بالتنفيذ (ب) '١' بدء سريان اتفاقيتي ستوكهولم وروتterdam قياسات الأداء: ٢٠٠٠-٢٠٠١: لا تنطبق التقديرات للفترة: ٢٠٠٢-٢٠٠٣: اتفاقية واحدة المهدف للفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥: اتفاقيتان '٢' زيادة عدد اتفاقات الشراكات والبرامج المشتركة المبرمة مع أمانات الاتفاقيات المعنية، والاتفاقات البيئية الأخرى المتعددة الأطراف، والاستراتيجية العالمية المتكاملة للمراقبة، والحكومات والمنظمات غير الحكومية، من أجل الإدارة السليمة للمواد الكيميائية قياسات الأداء: ٢٠٠٠-٢٠٠١: ٤٠ نشاطا مشتركا التقديرات للفترة: ٢٠٠٢-٢٠٠٣: ٤٥ نشاطا مشتركا المهدف للفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥: ٥٠ نشاطا مشتركا	(أ) تحسين القدرات على الإدارة البيئية لمستجمعات المياه من حيث توريد المياه من حيث توريد المياه وتوفير المرافق الصحية على المستويات الإقليمية والوطني والمحلي (في المناطق الريفية والمناطق الحضرية). (ب) تعزيز وإنفاذ النظم القانونية والترتيبات المؤسسية والبرنامجية على المستويات العالمي والإقليمي والوطني لتحقيق الإدارة السليمة للمواد الكيميائية (ج) تعزيز قدرات الحكومات وبخاصة حكومات البلدان النامية وأقل البلدان نموا والبلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة الانتقال، والمؤسسات الإقليمية، ودون الإقليمية على دمج الاعتبارات البيئية في سياسات الاقتصاد الكلي. بما فيها السياسات التجارية، عملا بتوصيات مؤتمر القمة العالمي للتنمية المستدامة

الإنجازات المتوقعة

مؤشرات الإنجاز

قياسات الأداء:

٢٠٠٠-٢٠٠١: ١٢ مشروعاً قطرياً يجري تنفيذها أو تم تنفيذها

التقديرات للفترة: ٢٠٠٢-٢٠٠٣: ١٩ مشروعاً قطرياً يجري تنفيذها أو تم تنفيذها

المهدف للفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥: ٢٧ مشروعاً قطرياً يجري تنفيذها أو تم تنفيذها

(د) تعزيز التعاون بين برنامج الأمم المتحدة للبيئة والاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف الرامية إلى تعزيز التآزر والدعم المتبادل بين النظم البيئية والتجارية عملاً بتوصيات مؤتمر القمة الدولي للتنمية المستدامة.

زيادة عدد المشاريع المشتركة بين برنامج الأمم المتحدة للبيئة والاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف ومنظمة السياحة العالمية ومبادرات وأنشطة بناء القدرات التي تشجع على تحقيق أهداف كل من الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف وقواعد التجارة المتعددة الأطراف على نحو يحقق الدعم المتبادل بعضهما بعضاً

قياسات الأداء:

٢٠٠٠-٢٠٠١: ٣ مبادرات وأنشطة ومناسبات مشتركة

التقديرات للفترة: ٢٠٠٢-٢٠٠٣: ٦ مبادرات وأنشطة ومناسبات مشتركة

المهدف للفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥: ٦ مبادرات وأنشطة ومناسبات مشتركة

(هـ) قبول أصحاب المصلحة من الصناعيين وغير الصناعيين على نطاق واسع بضرورة أن تتحمل الشركات مسؤولياتها البيئية والاجتماعية، وإخضاعها للمساءلة فيما يتعلق بالسعي من أجل تحقيق أهداف التنمية المستدامة

١' زيادة عدد الشركات الملتزمة بمبادئ الاتفاق العالمي

قياسات الأداء:

٢٠٠٠-٢٠٠١: ٤٠٠ شركة

التقديرات للفترة: ٢٠٠٢-٢٠٠٣: ٧٠٠ شركة

المهدف للفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥: ١ ٠٠٠ شركة

٢' زيادة في الأخذ بإطار الإبلاغ للمبادرة العالمية المعنية بتقارير الأداء، على كل من مستوى الشركات والقطاعات فضلاً عن المؤسسات والمنظمات المعنية بذلك

مقاييس الأداء:

٢٠٠٠-٢٠٠١: ١٢٠ تقريراً

التقديرات للفترة: ٢٠٠٢-٢٠٠٣: ١٧٥ تقريراً

المهدف للفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥: ٧٠٠ تقريراً

العوامل الخارجية

٤٦-١٤ يُتوقع أن يحقق البرنامج الفرعي أهدافه وإنجازاته المتوقعة بافتراض: (أ) وجود استقرار سياسي على المستوى الوطني وعلى مستوى السياسات؛ (ب) وجود التزام ورغبة لدى الحكومات لمواجهة الضرر البيئي الذي تسببه الأنشطة الصناعية والتجارية من خلال اعتماد آليات إنتاج نظيفة وتكنولوجيات للطاقة المتجددة، وسياسات تجارية وبيئية يدعم بعضها بعضاً؛ (ج) وجود رغبة واشتراك نشط من الصناعة في مبادرات من هذا النوع بما في ذلك من خلال تمويل الأنشطة ذات الصلة؛ (د) تبرعات كافية لصندوق البيئة وغيره من أدوات التمويل الخارجية لتنفيذ برنامج العمل.

النواتج

٤٧-١٤ يُتوقع تحقيق النواتج التالية خلال فترة السنتين:

(أ) تقديم الخدمات للهيئات الحكومية المشتركة واجتماعات الخبراء (موارد خارجة عن الميزانية)؛

١' تقديم خدمات فنية للاجتماعات: خدمات أمانة لاتفاقية ستوكهولم بما في ذلك خدمة اجتماعات مؤتمر الأطراف، ولجان التفاوض الحكومية الدولية وأجهزتها الفرعية (٤)؛ والقيام بالاشتراك مع منظمة الأغذية والزراعة التابعة للأمم المتحدة بتقديم خدمات الأمانة إلى اتفاقية روتردام بما في ذلك اجتماعات مؤتمر الأطراف، ولجان التفاوض الحكومية الدولية وأجهزتها الفرعية (٤)؛

(ب) الأنشطة الفنية الأخرى (موارد خارجة عن الميزانية)

١' منشورات متكررة: تقارير سلسلة إشراك أصحاب المصلحة (٢)، مجلة الصناعة والبيئة (٤)؛

٢' كتيبات، وصحائف الوقائع، ورسوم بيانية ومواد إعلامية: تقييم آثار التجارة والسياسة المتصلة بالتجارة بشأن قطاعات الموارد الطبيعية كمصائد الأسماك والزراعة والطاقة بما في ذلك التوصيات بالتدابير المطلوبة لإدارتها المستدامة والمساهمة في القضاء على الفقر (١٩)؛ تقارير لتقييم أثر التعرض للمواد الكيميائية على المستويات العالمي والإقليمي ودون الإقليمي (١)؛ ومبادئ توجيهية لإدخال وتصميم وتشديد وحفظ وتشغيل وإعادة تأييد وتدمير البنى التحتية على نحو مستدام بيئياً من خلال تطبيق تكنولوجيات سليمة بيئياً (١)؛ مبادئ توجيهية متعلقة ببذل المساعي اللازمة لحماية البيئة في مشاريع الاستثمار في الطاقة المتجددة (١)؛ مبادئ توجيهية متعلقة بتطبيق تكنولوجيات سليمة بيئياً في توفير المياه والمرافق الصحية على المستوى المحلي (١٩)؛ مواد إعلامية تركز بصورة خاصة على كل المناطق وتدريب على الترويج لمبادئ الاتفاق العالمي في أوساط الشركات التي لم توقع عليه وبخاصة شركات البلدان النامية (١)؛ مواد إعلامية ومجموعات أدوات ومجموعة من البرامج

التدريبية بشأن الإنتاج والاستهلاك تشمل مسائل إدارة الدورة الحياتية منها ما هو مطبوع وما يمكن الحصول عليه من الإنترنت بحيث تركز على الحكومات والصناعة (وبخاصة المشاريع الصغيرة والمتوسطة) ومراكز الإنتاج النظيف ومنظمات المستهلكين (بما في ذلك فئات الشباب) (١)؛ منشورات توثق التحديات الرئيسية التي تواجه الصناعة على المستوى الإقليمي مع التركيز على أصول الحكم في أوساط أصحاب المصلحة ودور المشاريع الصغيرة والمتوسطة (٢)؛ تقرير عن دراسة استقصائية عالمية جديدة فارقة عن تقارير الشركات عن استدامتها (١)؛ تقارير عن دراسات استقصائية ودراسات بشأن السياسات والممارسات المناسبة بما في ذلك مؤشرات قياس التقدم لتحسين المنتجات والخدمات انطلاقاً من منظور تراعي فيه الدورة الحياتية (١)؛ تقارير عن أعمال نُجج تشغيلي في مجالات مختارة من مجالات الإنتاج والاستهلاك تشمل تحديد الجهات الفاعلة بحسب التسلسل؛ إقامة روابط مع البرامج والخيارات القائمة كأدوات للسياسات العامة والتكنولوجيا وآليات التمويل (١)؛ تقارير عن التقدم المحرز في مجال الإنتاج والاستهلاك (بما في ذلك تنفيذ الحكومات والصناعات لمبادئ الأمم المتحدة التوجيهية بشأن حماية المستهلكين) على الصعيد الإقليمي والوطني وتحديد المؤشرات والنقاط المرجعية (١)؛ مواد لمبادئ توجيهية بشأن السياسة العامة لمساعدة البلدان في تنفيذ التزامات محددة بموجب اتفاقيتي ستوكهولم وروتterdam (١)؛ وثائق تقنية (تشمل مبادئ توجيهية ودراسات حالة وبرامج تدريبية) بشأن السياسات والممارسات المتصلة بإدارة الدورة الحياتية لعمليات الإنتاج والمنتجات والخدمات (١)؛ وثائق تقنية تقدم معلومات عن تحقيق الكفاءة في الطاقة، وبرامج وضع العلامات، والمعدات ومعايير الأداء وغير ذلك من وسائل زيادة الاستفادة من الطاقة المستهلكة (١)؛

٣' المواد الفنية: قاعدة بيانات ومنتدى إلكتروني يمكن الوصول إليهما عن طريق الإنترنت ويتناولان أفضل الممارسات فيما يتعلق بالمسؤولية الاجتماعية والبيئية للشركات (١)؛ خدمة لتقديم المعلومات الاستشارية (مركز لتبادل المعلومات) بشأن الملوثات العضوية الثابتة والمعادن الثقيلة والمواد الكيميائية الأخرى (١)؛ قاعدة بيانات على الإنترنت بشأن التكنولوجيا السليمة بيئياً لأغراض البناء المستدام (١)؛ موقع على الإنترنت لمركز لتبادل المعلومات فيما يتعلق بتسخير الطاقة لأغراض التنمية المستدامة (١)؛

٤' حلقات دراسية للمستعملين الخارجيين: مؤتمر دولي لتشجيع اعتماد التكنولوجيا السليمة بيئياً وأفضل الممارسات فيما يتعلق بتوفير المياه والمرافق الصحية على المستوى المحلي (وبخاصة في المناطق الحضرية) (١)؛

(ج) التعاون التقني (موارد خارجة عن الميزانية)

١' الخدمات الاستشارية: تقديم خدمات فيما يتعلق بالسياسة العامة والمشورة الفنية إلى البلدان لتنفيذ الالتزامات الواقعة عليها بموجب اتفاقيتي استكهولم وروتردام، بما في ذلك تحديد وإدارة الملوثات العضوية الثابتة والتخلص منها والقيام حيثما أمكن باختيار ممارسات بدلا منها تعتمد على الملوثات العضوية غير الثابتة (١)؛ تقديم خدمات فيما يتعلق بالسياسات ومشورة تقنية إلى البلدان بشأن الملوثات العضوية الثابتة، والمعادن الثقيلة (بما فيها الزئبق) والمواد الكيميائية الأخرى (١)؛ تقديم إرشادات إلى الحكومات فيما يتعلق بالسياسات وبدور وآثار التدابير التجارية في تحقيق أهداف الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف والعلاقات بين الالتزامات الواقعة بموجب اتفاقية التنوع البيولوجي واتفاق منظمة التجارة العالمية الخاص بالجوانب المتعلقة بالتجارة في حقوق الملكية الفكرية، بما في ذلك حماية التنوع البيولوجي والمعارف التقليدية والتقاسم العادل لفوائد الموارد الجينية (١)؛ وتقديم مدخلات فنية والمساعدة على وضع واعتماد مجموعات من مؤشرات المبادرة العالمية المعنية بتقارير الأداء في ثلاثة قطاعات صناعية، ومسائل ومواضيع مختارة مشتركة بين القطاعات (١)؛ تقديم مدخلات فنية وإرشادات والمساعدة على وضع واعتماد أطر موحدة وقابلة للمقارنة للإبلاغ عن المسائل البيئية والمتعلقة بالاستدامة لأغراض المجمعات الصناعية في مجالات التعدين والبناء والتصنيع والخدمات؛ تقديم مشورة فنية إلى مؤسسات مالية مختارة للتأثير في قرارات الاستثمار بما يكون فيه صالح الطاقة المتجددة وتحقيق الكفاءة في الطاقة (١)؛ تقديم مساعدة تقنية إلى شبكة عالمية من المؤسسات المتعاونة لبناء قدراتها في تقييم آثار سياسات الاقتصاد الكلي والسياسات التجارية ووضع وتنفيذ سياسات بيئية وتجارية وإمائية متكاملة (١)؛ تقديم مساعدة تقنية للبلدان النامية للتخلص تدريجيا من الرصاص في البترين والحد تدريجيا من مستويات الكبريت في الوقود (١)؛ تقديم مساعدة تقنية إلى المؤسسات المالية لبناء قدراتها على دعم جهود البلدان النامية لتنفيذ برامج ومشاريع التنمية المستدامة ولوضع وتنفيذ برامج تدعم الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف (١)؛ تقديم مساعدة تقنية إلى الحكومات (من خلال مشاريع قطرية ووضع كتيب) بشأن تصميم وتطبيق أدوات اقتصادية للتأثير في أنماط الإنتاج والاستهلاك بما فيه صالح البيئة، مع إيلاء الاعتبار الواجب للصالح العام وعدم تشويه التجارة والاستثمار الدوليين (١)؛ تقديم مساعدة تقنية إلى الحكومات في وضع البرامج والتدابير المطلوبة لإصلاح السياسات لتحقيق الإدارة المستدامة لقطاع مصائد الأسماك، بما في ذلك تقويم المعونات الخاطئة التي تساهم في إيجاد قدرات تفيض عن الحاجة والصيد المفرط (١)؛ تقديم مساعدة تقنية للحكومات في وضع وتنفيذ سياسات تدمج التجارة والبيئة والتنمية لتحقيق التنمية المستدامة مع ضمان تنسيق ووضوح وتكامل أنشطة

المؤسسات الوطنية والإقليمية والدولية في هذا المجال (١)؛ والإرشادات التقنية والمساعدة إلى البلدان لاستحداث استراتيجيات للطاقة تتضمن أهداف التنمية المستدامة (١)؛

٢' الدورات التدريبية والحلقات الدراسية وحلقات العمل: دورة دراسية وحلقات عمل لفائدة المشاركين من حكومات وصناعات ومنظمات للمستهلكين وإقامة حوار وتقاسم المعلومات والخبراء بشأن المسائل الأساسية للدورة العمرية الافتراضية (١)؛ ودورات تدريبية وحلقات عمل لتمكين مسؤولي الحكومات والصناعات وجماعات المستهلكين (عن فيهم الشباب)، من التعامل مع مسائل الإنتاج والاستهلاك على نحو أكثر فعالية (١)؛ وحلقات عمل ودورات تدريبية ومشاريع مصممة لمساعدة البلدان في التشجيع على الإدارة السليمة للمواد الكيميائية وبخاصة تنفيذ الالتزامات المحددة الواقعة بموجب اتفاقيتي استكهولم وروتردام (١)؛

الجدول ١٤-١٩

الاحتياجات من الموارد: البرنامج الفرعي ٤

الموارد (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)		الوظائف
٢٠٠٥-٢٠٠٤		
٢٠٠٣-٢٠٠٢	٢٠٠٥-٢٠٠٤	٢٠٠٣-٢٠٠٤
(قبل إعادة تقدير التكاليف)		
٧٧ ٠٨٧,٤	٥٧ ٦٧١,٤	١٢٠
الموارد الخارجة عن الميزانية		١٥٠

٤٨-١٤ ستمول أنشطة هذا البرنامج الفرعي بالكامل من الموارد الخارجة عن الميزانية.

البرنامج الفرعي ٥

التعاون والتمثيل على المستوى الإقليمي

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): ١ ٤٩٧ ٦٠٠ دولار

٤٩-١٤ شعبة التعاون والتمثيل الإقليميين هي المسؤولة عن تنفيذ هذا البرنامج الفرعي. وقد وضع برنامج العمل على أساس البرنامج الفرعي ٥ من البرنامج ١٠ في الخطة المتوسطة الأجل للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥. وينفذ برنامج العمل عن طريق ستة مكاتب إقليمية، يتناول كل منها الظروف الخاصة بمنطقته، غير أنها تجمعها بعض الخصائص المشتركة.

الأهداف المحددة لفترة السنتين، والإنجازات المتوقعة، ومؤشرات الإنجاز

الهدف: ضمان المراعاة الكاملة، في وضع سياسات برنامج الأمم المتحدة للبيئة من مرحلة تخطيط البرامج إلى مرحلة التنفيذ، للاهتمامات والأولويات والمنظورات الإقليمية، وضمان تنفيذ قرارات مجلس إدارة برنامج الأمم المتحدة للبيئة بشكل فعال في مختلف المناطق.

الإنجازات المتوقعة	مؤشرات الإنجاز
(أ) تعزيز التعاون بين البلدان في المناطق الاستجابة للمسائل البيئية محل الاهتمام والأولوية المشتركين	(أ) زيادة عدد الشراكات والاتفاقات الجديدة بين البلدان؛ وبين الحكومات والفاعلين الآخرين في مجال البيئة، بما في ذلك الأنشطة المشتركة مقاييس الأداء: ٢٠٠٠-٢٠٠١ : غير متوافرة تقديرات ٢٠٠٢-٢٠٠٣ : ٣٥ شراكة واتفاقا هدف ٢٠٠٤-٢٠٠٥ : ٥٠ شراكة واتفاقا
(ب) زيادة قدرات البلدان والهيئات الإقليمية في المجالات القانونية والمؤسسية والمتعلقة بالسياسات لتناول المسائل البيئية ذات الأولوية	(ب) '١' زيادة عدد خطط العمل والاستراتيجيات البيئية الإقليمية ودون الإقليمية المعتمدة والتي هي قيد التنفيذ مقاييس الأداء: ٢٠٠٠-٢٠٠١ : غير متوافرة تقديرات ٢٠٠٢-٢٠٠٣ : ١٠ خطط عمل واستراتيجيات هدف ٢٠٠٤-٢٠٠٥ : ١٥ خطة عمل واستراتيجية '٢' زيادة عدد السياسات البيئية والإنمائية المتآزرة المعتمدة والتي هي قيد التنفيذ مقاييس الأداء: ٢٠٠٠-٢٠٠١ : غير متوافرة تقديرات ٢٠٠٢-٢٠٠٣ : ٥ مبادرات وزارية رئيسية إقليمية ودون إقليمية هدف ٢٠٠٤-٢٠٠٥ : ١٠ مبادرات وزارية رئيسية إقليمية ودون إقليمية

مؤشرات الإنجاز	الإنجازات المتوقعة
(ج) '١' الإدراج المطرد لدعم الحكومات للشؤون البيئية الدولية في عروضها في الاجتماعات الحكومية الدولية وفي التغطية الصحفية مقاييس الأداء: ٢٠٠٠-٢٠٠٣ : غير متوافرة تقديرات ٢٠٠٢-٢٠٠٣: ١٥٠ عرضا حكوميا وتغطية صحفية هدف ٢٠٠٤-٢٠٠٥: ٢٠٠ عرض حكومي وتغطية صحفية '٢' زيادة عدد البرامج والمشاريع في المناطق والدول النامية المدعومة و/أو الممولة من الحكومات والمصادر الأخرى بما فيها المؤسسات الخاصة والصناعات والمنظمات غير الحكومية وما إلى ذلك مقاييس الأداء: ٢٠٠٠-٢٠٠١ : غير متوافرة تقديرات ٢٠٠٢-٢٠٠٣: عدد البرامج والمشاريع: ٧٥ هدف ٢٠٠٤-٢٠٠٥: ١٠٠ برنامج ومشروع	(ج) زيادة الدعم السياسي والمالي للجهود الدولية المتعلقة بمعالجة المسائل البيئية ومسائل التنمية المستدامة على الصعيدين العالمي والإقليمي

العوامل الخارجية

٥٠-١٤ يتوقع أن يحقق البرنامج أهدافه وإنجازاته المخططة على افتراض: (أ) وجود استقرار سياسي على الصعيد الوطني ودون الإقليمي؛ (ب) وجود التزام ورغبة لدى الحكومات والمنظمات الإقليمية ودون الإقليمية في التعاون فيما بينها ومع برنامج الأمم المتحدة للبيئة في التصدي للقضايا البيئية على الصعيدين العالمي والإقليمي؛ (ج) وجود تبرعات كافية لصندوق البيئة وسائر مصادر التمويل الخارجي لتنفيذ برنامج العمل.

النواتج

٥١-١٤ يتوقع إنجاز النواتج التالية في فترة السنتين:

(أ) خدمة الهيئات الحكومية الدولية وهيئات الخبراء (الميزانية العادية وموارد خارجة عن الميزانية)

الخدمات الفنية للاجتماعات: توفير خدمات الأمانة المشتركة لمجلس استراتيجية البلدان الأوروبية للتنوع البيولوجي وتنوع المناظر الطبيعية مع شركاء مؤتمر البيئة (٢)؛ توفير خدمات الأمانة لشبكة رصد الترسيبات الحمضية في شرق آسيا (٢)؛ توفير خدمات الأمانة لمنتدى وزراء البيئة في أمريكا اللاتينية ومنطقة الكاريبي بما في ذلك تقديم الخدمات بشأن السياسة البيئية والمساهمات البرنامجية في

اجتماعات وزرائه المعقودة فيما بين الدورات؛ توفير خدمات لاجتماعات اللجنة التقنية الإقليمية المشتركة بين الوكالات (٢)؛ تقديم خدمات فنية ومساهمات في السياسة البيئية ومساهمات برنامجية إلى المؤتمر الوزاري المعني بالبيئة والتنمية في آسيا والمحيط الهادئ (بما في ذلك دورته الخامسة) (٢)؛ تقديم خدمات فنية ومساهمات في الدورة العاشرة للمؤتمر الوزاري الأفريقي المعني بالبيئة، بالتعاون مع الشركاء؛ تقديم مساهمات في السياسة البيئية ومساهمات برنامجية إلى المؤتمر (٢)؛ وتقديم خدمات فنية لاجتماعات مجلس الوزراء العرب المسؤولين عن البيئة وتقديم المساعدة البرنامجية وفي مجالات السياسات العامة له (٢)؛

(ب) الأنشطة الفنية الأخرى (موارد خارجة عن الميزانية):

١' بعثات تقصي الحقائق: إيفاد بعثات إلى البلدان بغرض تقييم البؤر الساخنة لتحسين الأمن البيئي في أوروبا (٢)؛

٢' معارض، وجولات مصحوبة بمرشدين، ومحاضرات: جلسات إحاطة وحلقات دراسية للمانحين ووفود حكومية وجمعيات صناعية ومنظمات غير حكومية تعمل في مجال البيئة في أفريقيا (٢)؛ جلسات إحاطة وحلقات دراسية للمانحين ووفود حكومية وجمعيات صناعية ومنظمات غير حكومية تعمل في مجال البيئة في أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي للترويج للمواضيع الرئيسية الخمسة وهي المياه والطاقة والصحة والزراعة والتنوع البيولوجي وخطة التنفيذ التي أقرها مؤتمر القمة العالمي للتنمية المستدامة (٢)؛ جلسات إحاطة وحلقات دراسية للمانحين ووفود حكومية وجمعيات صناعية ومنظمات غير حكومية تعمل في مجال البيئة في غرب آسيا (٢)؛ جلسات إحاطة لمؤسسة البيئة في كندا ووزارة الخارجية بالولايات المتحدة ومؤسسات حكومية أخرى ووسائل إعلام ومنظمات غير حكومية وجمعيات صناعية ومجموعات مستهلكين بشأن برامج برنامج البيئة والاحتياجات التمويلية (٢)؛ جلسات إحاطة لأعضاء الكونغرس بالولايات المتحدة الأمريكية والبرلمانيين الكنديين بشأن مسائل البيئة العالمية والبرامج والأنشطة ذات الصلة لبرنامج البيئة المصممة لمعالجة هذه المسائل (٢)؛ جلسات إحاطة لممثلي حكومتي الولايات المتحدة الأمريكية وكندا ومنظمتيها غير الحكومية وفئات المجتمع المدني بهما بشأن برنامج البيئة والمنتدى البيئي الوزاري العالمي في إطار عملية التخطيط له (٢)؛ محاضرات في ندوات أو حلقات دراسية للجمعيات الصناعية بالولايات المتحدة الأمريكية أو كندا لتشجيع الممارسات الصناعية السليمة بيئياً والمشاركة في المعارض الصناعية أو التجارية بالولايات المتحدة أو كندا لتمثيل برامج برنامج البيئة (من قبيل معرض الطاقة المتجددة لكونغرس الولايات المتحدة) (٢)؛

حلقات دراسية ومحاضرات للماخين والوفود الحكومية والجمعيات الصناعية وفئات المجتمع المدني العاملة في مجال البيئة (٢)؛

٣' كتيبات، وصحائف وقائع، ولوحات حائط بيانية، وحافظات معلومات: منشور عن 'فرص الاستهلاك' يوجه لعامة القراء (٢)؛ خلاصة وافية بأفضل ممارسات التوعية والإدارة البيئيتين في منطقة آسيا والمحيط الهادئ (١)، وفي منطقة غرب آسيا (١)؛ منشور بشأن حالة تنفيذ الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف في منطقة أفريقيا (١)؛ تقارير تقييم تتعلق بالبور الساخنة إسهاما في تعزيز الأمن البيئي المستدام في غرب آسيا (١)؛ نشرة عن السياسة والقانون البيئيين خاصة بالبرلمانيين (٢)؛ نشرة عن الشبكة البيئية بجنيف (٤)؛ مبادئ توجيهية وأدلة تتعلق بالإنتاج النظيف وتقييم الأثر البيئي ونظم الإدارة البيئية، بما في ذلك المشاريع النموذجية لاختبار المبادئ التوجيهية في منطقة غرب آسيا (١)؛ تقرير عن تقييم الألفية للمنطقة العربية مع التأكيد على الغابات الجبلية (١)؛ تقارير دورية عن تنفيذ الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف في أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي (١)؛ تقارير تقييم إقليمية تتعلق بتنفيذ برنامج العمل الإقليمي وتوجه إلى الحكومات في منطقة آسيا والمحيط الهادئ (١)؛ تقرير بشأن حالة تنفيذ الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف العالمية والإقليمية في منطقة أوروبا (١)؛ مجلة TEEN Planet (٤)؛ نشرة عن التنوع البيولوجي والاستراتيجية الأوروبية للتنوع البيولوجي وتنوع المناظر الطبيعية (٤)؛

٤' نشرات ومؤتمرات صحفية: إحاطات إعلامية لوسائل الإعلام، ومقابلات ومؤتمرات ونشرات ومقالات صحفية ومقالات بصفحات الرأي في أفريقيا (١)، وفي آسيا والمحيط الهادئ (٢)، وفي أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي (٢)، وفي غربي آسيا (٢)؛ مناسبات إعلامية وتعريفية خاصة للتوعية والتأثير على العمل الحكومي في مجال الإدارة البيئية في أفريقيا (من قبيل اليوم العالمي للبيئة، والمناسبات المتعلقة بالشباب والأطفال، وما إلى ذلك) (٢)؛

٥' مناسبات خاصة: أنشطة ومناسبات للتوعية (اجتماعات موائد مستديرة، مكتبة، نوادي إنترنت، وما إلى ذلك) تتعلق بالعمل البيئي للأمم المتحدة وغيرها من المنظمات الدولية في جنيف وغيرها من الأعمال الحكومية في أوروبا (٢)؛ مناسبات إعلامية وتعريفية خاصة للتوعية والتأثير على العمل الحكومي في مجال الإدارة البيئية في آسيا والمحيط الهادئ (من قبيل اليوم العالمي للبيئة، والمناسبات المتعلقة بالشباب والأطفال، وما إلى ذلك) (٢)، وفي أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي (من قبيل اليوم العالمي للبيئة، والمناسبات المتعلقة بالشباب

والأطفال، وما إلى ذلك) (٢)، وفي غرب آسيا (من قبيل اليوم العالمي للبيئة، والمناسبات المتعلقة بالشباب والأطفال، وما إلى ذلك) (٢)؛

٦' المواد الفنية: قواعد بيانات بالخصائص البيئية للبلدان و السياسات البيئية للبلدان والمنظمات الإقليمية ودون الإقليمية في أفريقيا (١)، وفي آسيا والمحيط الهادئ (١)، وفي آسيا الوسطى (١)، وفي أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي (١)، وفي غرب آسيا (١)؛ قواعد بيانات بالخصائص البيئية للبلدان الأوروبية والأنشطة المتعلقة بالبيئة التي تقوم بها المنظمات الدولية في جنيف (١)؛ مواقع على شبكة الإنترنت لنشر المعلومات عن برامج وأنشطة المكتب الإقليمي لأفريقيا (١)، والمكتب الإقليمي لآسيا والمحيط الهادئ (١)، وموقع المكتب الإقليمي لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي على الإنترنت (١)، والمكتب الإقليمي لغربي آسيا (١)، والمكتب الإقليمي لأوروبا واللجنة الوطنية الأوروبية (١)، وموقع المكتب الإقليمي لأمريكا الشمالية على الإنترنت لنشر معلومات للترويج وتوعية الجمهور (١)؛ وملحق صحفي باسم تييرامريكا ينشر في الصحف الإقليمية وعلى شبكة الإنترنت (١)؛

٧' البعثات الإنسانية: بعثات ميدانية للتقييم الفوري والمشورة التقنية والمساعدة اللوجيستية في حالات الطوارئ البيئية، بالتعاون مع الشركاء في أفريقيا (١)؛ بعثات ميدانية، بناء على الطلب، للقيام بتقييم فوري وتقديم المشورة التقنية والمساعدة اللوجيستية في حالات الطوارئ البيئية في أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي (٢)، وفي غرب آسيا (١)، وفي آسيا والمحيط الهادئ (١)؛

٨' تعزيز الصكوك القانونية: تقديم المشورة والمساهمات في مجال السياسة البيئية لتحديد مواقف مشتركة من الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف على الصعيد الإقليمي ودون الإقليمي في آسيا والمحيط الهادئ (١)؛ تقديم المشورة والمساهمات في مجال السياسة البيئية للمشاورات الإقليمية لتحديد مواقف إقليمية ودون إقليمية ووطنية من الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف في غربي آسيا (١)؛ تقديم المشورة والمساهمات في مجال السياسة البيئية في بلدان في أفريقيا لتشجيع التصديق على اتفاقية الجزائر العاصمة المنقحة لعام ١٩٦٨ (١)؛ والمساهمات في مجال السياسة والقانون البيئيين في العمليات التحضيرية الإقليمية في أوروبا والمتعلقة بالاتفاقات البيئية العالمية المتعددة الأطراف ولا سيما اتفاقية التنوع البيولوجي (١)؛ والمشاركة في العملية الاستشارية الإقليمية وإسداء المشورة وبذل مساهمات في مجال السياسة البيئية لتحديد مواقف مشتركة من الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف (١)؛ والمشورة والمساهمات في مجال السياسات العامة لتطوير نظام لاتخاذ القرارات لدعم تنفيذ الاتفاقات البيئية العالمية والإقليمية المتعددة الأطراف (١)؛ والمساهمات البرنامجية والتقنية في العمليات

الإقليمية لتطبيق بروتوكول تنمية المناطق البحرية المحمية في المنظمة الإقليمية لحفظ بيئة البحر الأحمر وخليج عدن والمنظمة الإقليمية لحفظ البيئة البحرية ومواصلة تطوير وتنفيذ برنامج العمل الإقليمي لحماية التنوع البيولوجي (١)؛ والمساهمات الفنية المتعلقة بالسياسة والقانون البيئيين في المفاوضات بشأن اتفاقيات وبروتوكولات في إطار المرحلة الثانية من برنامج بيئة بحر قزوين لمرق البيئة العالمية (١)؛ والمشاركة والإسهام الفنيين في أنشطة الوحدة الإقليمية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي لبروتوكول مونتريال، ولا سيما أنشطته المتعلقة ببناء القدرات ونقل التكنولوجيا (١)؛ والمشاركة الفنية في العملية التشاورية الإقليمية (دون الإقليمية) والمشورة والمساهمات في مجال السياسة البيئية لتحديد مواقف مشتركة من الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف في أفريقيا (١)؛

٩' حلقات دراسية للمستعملين الخارجيين: حلقات دراسية للقطاع الخاص وفئات المجتمع المدني والبرلمانيين ووسائل الإعلام للترويج لبرامج المواطنة البيئية وتغيير أنماط الاستهلاك في غربي آسيا (١)؛

(ج) التعاون التقني (موارد خارجة عن الميزانية):

١' الخدمات الاستشارية: تقديم الخدمات الاستشارية والتوجيه التقني للحكومات في منطقة غربي آسيا لوضع خطط تنفيذ وطنية متكاملة في مجال التنوع البيولوجي والمساعدة في تطبيق اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية المتعلقة بتغير المناخ وآليات التنمية النظيفة واتفاقية ستوكهولم واتفاقية بازل وبروتوكول مونتريال (١)؛ تقديم الخدمات الاستشارية وكذا التدريب لفائدة الحكومات والقطاع الخاص والمنظمات غير الحكومية بشأن الاستهلاك المستدام وتشكيل ائتلافات وطنية لتعزيز الاستهلاك المستدام عن طريق مشروع اللجنة العلمية المعنية بمشاكل البيئة (التابعة للمجلس الدولي للاتحادات العلمية) (١)؛ تقديم الخدمات الاستشارية للحكومات لتطبيق الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف والتقييد بها، بالتعاون الوثيق مع مؤسسات الأمم المتحدة ذات الصلة وأمانات الاتفاقيات (١)؛ تقديم الخدمات الاستشارية للحكومات الوطنية والمنظمات البيئية دون الإقليمية في آسيا الوسطى بشأن التشريع البيئي وإدراج الاعتبارات البيئية في عملية اتخاذ القرار، وذلك بالتعاون مع الشركاء (١)؛ تقديم الخدمات الاستشارية المتعلقة بالقانون البيئي بما فيها التدريب الجماعي على الصعيد الإقليمي ودون الإقليمي لفائدة الحكومات في أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي لتعزيز تطبيق الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف والتقييد بها بالتعاون مع أمانات الاتفاقيات وكذا لسن تشريعات بيئية وطنية (١)؛ تقديم خدمات للحكومات في مجالي القانون البيئي وتعزيز المؤسسات (١)؛ المساهمات البرنامجية والتقنية ودعم مالي لتنفيذ خطة العمل البيئية الإقليمية لآسيا الوسطى (١)؛ تقديم المشورة والمساعدة الفنيين لتنفيذ الأولويات الوطنية والإقليمية في إطار مبادرة أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي لخطة العمل الإقليمية، ولا سيما إتاحة

فرص الاستفادة من التنوع البيولوجي والطاقة المتجددة وتقاسم فوائدهما مع الشركاء (١)؛ تقديم المشورة والمساعدة الفنية لإصلاح الأراضي التي تدهورت بسبب الملوحة وأنشطة أخرى تدخل في إطار اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة التصحر في البلدان التي تعاني من الجفاف الشديد/التصحر، وبخاصة في أفريقيا (١)؛ تقديم خدمات المشورة الفنية للحكومات والهيئات الإقليمية ودون الإقليمية في منطقة أفريقيا لتنفيذ برامج العمل المندرجة في إطار المؤتمر الوزاري الأفريقي المعني بالبيئة والشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا وتعزيز وإنفاذ الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف والتقيّد بها، بما فيها اتفاقيتا نيروبي وأبيدجان وبروتوكول مونتريال واتفاقية ستوكهولم، بالتعاون الوثيق مع أمانات الاتفاقيات ذات الصلة بما في ذلك التدريب الجماعي على الصعيد الإقليمي ودون الإقليمي وتنظيم الحلقات الدراسية (١)؛ تقديم التوجيه والمساعدة الفنيين للحكومات والمنظمات والمؤسسات من أجل إدراج البعد البيئي في المناهج الدراسية وتوجيهها بصفة خاصة نحو تشجيع أنماط الاستهلاك والإنتاج الجديدة (١)؛ تقديم التوجيه والمساعدة في مجالات الإنتاج النظيف والوقود النظيف والسياحة المستدامة والإنتاج والاستهلاك المستدامين، والاقتصاد والتجارة والمواد الكيميائية والتعدين والأوزون والإدارة البيئية في المناطق الحضرية، وتكنولوجيات الطاقة المتجددة (١)؛ تقديم التوجيه والمساعدة في القطاعات الصناعية ذات الصلة في أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي في مجالات الإنتاج والاستهلاك المستدامين والإنتاج النظيف والسياحة المستدامة (١)؛ بناء القدرات في مجال التجارة والبيئة ومهارات التفاوض (١)؛ تقديم خدمات استشارية للبلدان والهيئات الإقليمية ودون الإقليمية في أفريقيا وآسيا والمحيط الهادئ وآسيا الوسطى في إجراء تقييمات متكاملة ووضع تقارير عن حالة البيئة (استناداً إلى منهجية "التوقعات البيئية العالمية") وفي إجراء تقييمات لجوانب الضعف والمخاطر ودراسات عن الإنذار المبكر بالتعاون مع الشركاء (١)؛ تقديم خدمات استشارية للبلدان والهيئات الإقليمية ودون الإقليمية في أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي في إجراء تقييمات متكاملة ووضع تقارير عن حالة البيئة (استناداً إلى منهجية "التوقعات البيئية العالمية") وفي إجراء تقييمات لجوانب الضعف والمخاطر ودراسات عن الإنذار المبكر (١)؛ تقديم خدمات استشارية للبلدان في العملية الاستشارية في أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي في تنفيذ المشاريع الممولة من مرفق البيئة العالمية من قبيل مشروع الممر الأحيائي لأمريكا الوسطى للمواطنة البيئية العالمية (١)؛ تقديم خدمات استشارية للبلدان في آسيا ومنطقة المحيط الهادئ في وضع تشريعات بيئية وطنية وفي تنفيذ برامج من قبيل برنامج "التقييم العالمي للمياه الدولية"، وبرنامج العمل العالمي، وشبكة

العمل الدولية للشعب المرجانية، ومشروع إنقاذ القردة العليا وبرنامج البحار الإقليمية (١)؛ تقديم خدمات استشارية لبلدان أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي في مجال الاقتصاد والتجارة والأخلاقيات والبيئة (١)؛ تقديم خدمات استشارية لبلدان أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي في صوغ وتنفيذ مشاريع استثمارية تتعلق بإنهاء استخدام المواد المستنفدة لطبقة الأوزون (١)؛ تقديم خدمات استشارية للبلدان في مجالات الإدارة المتكاملة لموارد المياه، والمرافق الصحية ومياه المناطق الحضرية وإدارة النفايات (١)؛ تقديم خدمات استشارية للبلدان في تنفيذ مبادرة أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي المتعلقة بالتنمية المستدامة التي أقرها مؤتمر القمة العالمي للتنمية المستدامة (١)؛ تقديم خدمات استشارية للبلدان في تنفيذ النوع الثاني من مبادرة الصحة والبيئة التي أقرها مؤتمر القمة العالمي للتنمية المستدامة (١)؛ تقديم خدمات استشارية للحكومات والمنظمات الإقليمية ودون الإقليمية والبرامج في أفريقيا وآسيا ومنطقة المحيط الهادئ وآسيا الوسطى ومنطقة البحر الكاريبي وغرب آسيا (واحد لكل) لوضع وتنفيذ المشاريع البيئية لمرق البيئة العالمية أو صندوق الأمم المتحدة للشركات الدولية أو مصادر التمويل الأخرى (١)؛ تقديم خدمات استشارية للحكومات والمنظمات الإقليمية (ودون الإقليمية) والبرامج في أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي في وضع وتنفيذ المشاريع البيئية لمرق البيئة العالمي بما فيها خطط العمل الوطنية لتنفيذ برنامج العمل العالمي، وبرنامج البحار الإقليمية وشبكة العمل الدولية للشعب المرجانية (١)؛ تقديم خدمات استشارية للحكومات في غربي آسيا في تطوير التناسق بين التجارة والبيئة، وكذا في مجال القانون البيئي وفي تنفيذ برامج من قبيل برنامج العمل العالمي، وبرنامج البحار الإقليمية وشبكة العمل الدولية للشعب المرجانية (١)؛ تقديم التوجيه الفني، والتدريب والمساعدة للبلدان في آسيا والمحيط الهادئ في مجالات الإنتاج النظيف والسياحة البيئية والإنتاج والاستهلاك المستدامين، والاقتصاد والتجارة والمواد الكيميائية وطبقة الأوزون (١)؛

٢' الدورات التدريبية والحلقات الدراسية وحلقات العمل: تدريب جماعي وحلقات دراسية بشأن الممارسات المبتكرة في مجال الإدارة البيئية في غربي آسيا (١)؛ حلقات دون إقليمية ووطنية وتدريب وخدمات استشارية أخرى للبلدان في أوروبا الشرقية لتطبيق اتفاقية التنوع البيولوجي، وبرتوكول السلامة البيولوجية، واتفاقية أرهوس، وغيرها من الاتفاقيات البيئية المتعددة الأطراف ذات الصلة، ودعم استراتيجيات التنوع البيولوجي الوطنية والتشريعات البيئية والاستهلاك المستدام والنقل والبيئة (١)؛

الجدول ١٤-٢١

الاحتياجات من الموارد: البرنامج الفرعي ٥

الموارد (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)		الوظائف	
٢٠٠٥-٢٠٠٤		٢٠٠٣-٢٠٠٢	
٢٠٠٣-٢٠٠٢ (قبل إعادة تقدير التكاليف)		٢٠٠٥-٢٠٠٤	
الفئة			
الميزانية العادية			
الوظائف			
غير الوظائف			
المجموع			
الموارد الخارجة عن الميزانية			
١ ٣٣٩,٩	١ ٣٣٩,٩	٧	٧
١٥٧,٧	١٥٧,٧	-	-
١ ٤٩٧,٦	١ ٤٩٧,٦	٧	٧
٢٣ ٨٧٧,٢	٢٩ ٨٥٨,٥	٩٥	١٠٤

١٤-٥٢ يغطي مبلغ ١ ٤٩٧ ٦٠٠ دولار الذي لا يمثل تغييراً عن الفترة السابقة تكاليف استمرار ٧ وظائف وما يتصل بها من الموارد الداعمة غير المتصلة بالوظائف.

البرنامج الفرعي ٦

الاتفاقيات البيئية

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): ٢٠٠ ٦١٩ دولار

١٤-٥٣ تتولى شعبة الاتفاقيات البيئية مسؤولية تنفيذ هذا البرنامج الفرعي. وقد أُعد برنامج العمل استناداً إلى البرنامج الفرعي ٦ الذي يتضمنه البرنامج ١٠ من الخطة المتوسطة الأجل للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥.

الجدول ١٤-٢٢

الأهداف المطلوب تحقيقها خلال فترة السنتين والإنجازات المتوقعة ومؤشرات الإنجاز ومقاييس الأداء

الهدف: يهدف البرنامج الفرعي إلى تعزيز الروابط والتنسيق داخل الاتفاقيات البيئية والاتفاقيات المتصلة بالبيئة وفيما بينها (مع الاحترام الكامل لمركز أمانة كل اتفاقية منها ولحق مؤتمرات الأطراف في الاتفاقيات ذات الصلة في اتخاذ القرارات بشكل مستقل بغية تسهيل تنفيذ الحكومات لما عليها من التزامات بموجب هذه الاتفاقيات) وإلى تدعيم قدرة الحكومات على تنفيذ الاتفاقيات التي هي أطراف فيها.

مؤشرات الإنجاز	الإنجازات المتوقعة
(أ) عدد ترتيبات التعاون والسياسات والأطر التشريعية فيما بين الاتفاقيات البيئية والهيئات المعنية في المجالات محل الاهتمام المشترك، التي ييسرها برنامج الأمم المتحدة للبيئة مقاييس الأداء: الفترة ٢٠٠٠-٢٠٠١: غير متوافرة التقدير للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٣: عدد الترتيبات التعاونية والسياسات والأطر التشريعية: ١ المهدف للفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥: عدد الترتيبات التعاونية والسياسات والأطر التشريعية: ٢	(أ) تحسين التعاون مع مجالس الإدارة والهيئات الفرعية للاتفاقيات البيئية المتعددة الأطراف لتعزيز الروابط المشتركة والتآزر بين الاتفاقيات التي تتشابه من حيث المجالات التي تركز عليها أو التي تبرز فيها مسائل مشتركة أو التي تتسم بطابع إقليمي
(ب) عدد المبادرات الجديدة التي يقدم بها برنامج الأمم المتحدة للبيئة الدعم إلى البرامج لتنفيذ الاتفاقيات البيئية المتعددة الأطراف مقاييس الأداء: الفترة ٢٠٠٠-٢٠٠١: غير متوافرة التقدير للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٣: ٤ مبادرات متعلقة بالبرامج المهدف للفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥: ٥ مبادرات متعلقة بالبرامج	(ب) تعزيز دعم البرامج الاستراتيجية للتصديق على الاتفاقيات البيئية المتعددة الأطراف وتنفيذها الفعلي
(ج) ازدياد عدد البلدان التي تتلقى مساعدات من برنامج الأمم المتحدة للبيئة وعدد المجالات المشمولة بهذه المساعدات مقاييس الأداء: الفترة ٢٠٠٠-٢٠٠١: غير متوافرة التقدير للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٣: ٣ بلدان أو مجالات مشمولة بالمساعدات المهدف للفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥: ٦ بلدان أو مجالات مشمولة بالمساعدات	(ج) تعزيز قدرة البلدان على الوفاء بما عليها من واجبات بمقتضى الاتفاقيات البيئية المتعددة الأطراف بطريقة متوائمة لتمكينها من تحقيق أهدافها المتمثلة في تنميتها المستدامة على نحو مجد من حيث التكاليف

مؤشرات الإنجاز	الإنجازات المتوقعة
(د) ازدياد عدد البرامج المتعلقة بالبحار الإقليمية التي تتضمن جوانب قانونية ومؤسسية ومالية متينة مقاييس الأداء: الفترة ٢٠٠٠-٢٠٠١: غير متوافرة التقدير للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٣: تعزيز برنامج واحد الهدف للفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥: تعزيز ٣ برامج	(د) تعزيز الجوانب القانونية والمؤسسية والمالية للاتفاقيات وخطط العمل المتعلقة بالبحار الإقليمية
(هـ) ازدياد عدد المشاريع والأنشطة النابعة من الاتفاقيات والبرامج العالمية والتي تنفذ على الصعيد الإقليمي أو الوطني، من خلال الاتفاقيات وخطط العمل المتعلقة بالبحار الإقليمية مقاييس الأداء: الفترة ٢٠٠٠-٢٠٠١: غير متوافرة التقدير للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٣: مشروع أو نشاط واحد الهدف للفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥: ٣ مشاريع وأنشطة	(هـ) تمكين الروابط بين الاتفاقيات والبرامج العالمية من جهة والاتفاقيات والبرامج المتعلقة بالبحار الإقليمية من جهة أخرى

العوامل الخارجية

١٤-٥٤ ينتظر أن يحقق البرنامج الفرعي أهدافه وإنجازاته المتوقعة شريطة توافر ما يلي: (أ) إبداء الدول الأطراف في الاتفاقيات وأماناتها والأجهزة الدولية المعنية التزامها وعزمها بحسن نية على التعاون والتنسيق مع برنامج الأمم المتحدة الإنمائي والتشجيع على المضي في إعداد اتفاقات بيئية متعددة الأطراف وإنفاذها والتقييد بها؛ (ب) قابلية واستعداد برامج البحار الإقليمية ومرفق البيئة العالمي للاشتراك في برامج متخصصة مشتركة ومتابعتها مع برنامج الأمم المتحدة الإنمائي؛ (ج) توافر التبرعات الكافية لصندوق البيئة وغيرها من الأموال الخارجية الأخرى لتنفيذ برنامج العمل.

النواتج

١٤-٥٥ يتوقع أن تُنجز خلال فترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣ النواتج التالية:

(أ) تقديم الخدمات إلى الهيئات الحكومية الدولية وهيئات الخبراء (الميزانية العادية وموارد خارجة عن الميزانية):

١' خدمات فنية للاجتماعات: الاشتراك مع المنظمة العالمية للأرصاد الجوية في تقديم خدمات السكرتارية إلى الفريق الحكومي الدولي المعني بتغير المناخ (٤)؛

٢' وثائق تعرض على الهيئات التداولية: تقارير تنظر فيها مؤتمرات الأطراف وتعلق بحالة التعاون بين الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف، بغرض وضع حد للتداخل والازدواجية في الأنشطة بين هذه الاتفاقات (٢)؛

٣' مساعدات تقدم إلى الممثلين والمقررين: وسائط الإعلام والمنشورات وخدمات التعريف بالاتفاقات البيئية الدولية والأطراف فيها عن طريق وحدة المعلومات المتعلقة بالاتفاقية التابعة لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة والموجودة في جنيف (١)؛

(ب) الأنشطة الفنية الأخرى (موارد خارجة عن الميزانية):

١' المنشورات غير المتكررة: دراسات حالة عن أفضل الممارسات المتعلقة بترتيبات الحصول على الفوائد وتقاسمها (١)؛ خلاصة وافية عن التكنولوجيا القابلة للنقل والمتعلقة بالتطبيقات البيولوجية التكنولوجية (١)؛ مبادئ توجيهية متعلقة باتباع نهج منسق لمواءمة التقارير (١)؛ تقرير عن تنفيذ مشروع ذي الصلة (أو مشاريع ذات صلة) باستحداث البرامج الإنمائية وفقا للمادة ٦ من اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية المتعلقة بتغير المناخ (توعية عامة وتثقيف وتدريب) (١)؛ تقارير متعلقة بالإجراءات التي تتخذ لتمتين الروابط والتآزر بين الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف (١)؛ مساهمات فنية تقدم لحلقات العمل وتقارير ومبادئ توجيهية تتعلق بمكافحة بعض أنواع الحيوانات والنباتات التي تتكاثر لدرجة الضرر، وذلك بالشراكة مع اتفاقية التنوع الحيائي وغيرها من الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف الأخرى (١)؛ تحديث خطة العمل المتعلقة بالثدييات البحرية (بحسب المعلومات التي يحيلها البلد والتي تعطيها الجمعية العامة إلى برنامج الأمم المتحدة للبيئة ومنظمة الأمم المتحدة للأغذية والزراعة، مع مراعاة الأطلس الرقمي المتعلق بالثدييات البحرية الذي من المقرر أن يصدره برنامج البيئة وشركاؤه في عام ٢٠٠٣، وخطة التنفيذ التي وضعها مؤتمر القمة العالمي للتنمية الاجتماعية بشأن التنوع الأحيائي البحري) (١)؛

٢' تعزيز الصكوك القانونية: تقديم المشورة بشأن المبادرات التعاونية التي تحسن فعالية وكفاءة الاتفاقيات العالمية المتعلقة بالنفايات الكيماوية والخطرة (١)؛ تقديم المعلومات السياسية العامة والتشريعية والمساعدة للنظام الدولي المحتمل استحداثه لتعزيز وضمان التقاسم المنصف والعدل للفوائد التي تُجنى من استخدام الموارد الجينية (١)؛ تقديم المساهمات والمساعدة الفنية لوضع اتفاقات إما إقليمية أو دون إقليمية للحد من الانبعاثات التي تلوث الهواء، لا سيما

ثاني أكسيد الكبريت وأوكسيد النيتروجين، وذلك من خلال تحديد المناطق التي تشتد فيها هذه الانبعاثات، لتخفيف تلوث الهواء عبر الحدود (١)؛

(ج) التعاون التقني (موارد خارجة عن الميزانية):

١' الخدمات الاستشارية: مساعدة البلدان، بناء على طلبها، على وضع برنامج شمال شرق المحيط الهادئ وترسيخه (وحدة التنسيق الإقليمية، والصندوق الاستثماري، وبرنامج العمل، والبروتوكولات، الخ) (١)؛ المساعدة على ترسيخ أنشطة برنامج عمل شمال شرق المحيط الهادئ وتنفيذها (وحدة التنسيق الإقليمية ومراكز الأنشطة الإقليمية) (١)؛ تقديم الخدمات الاستشارية إلى البلدان في مجال التصديق على الاتفاقيات (١)؛ وإلى البلدان وبرنامج بحار شرق آسيا وبرنامج جنوب آسيا للتعاون البيئي (١)؛ إسداء المشورة والمساعدة الفنية إلى البلدان النامية لدى مشاركتها في المفاوضات التي تتناول الاتفاقيات المتعلقة بالنفايات الكيماوية والخطرة وتنفيذها (١)؛ إسداء المشورة والمساعدة التقنية إلى البلدان لتمكينها من التقييد بالبروتوكولات المتعلقة بالتلوث البحري في سبيل حماية البيئة البحرية من التلوث (١)؛ تقديم المساعدة التقنية إلى البلدان لتمكينها من وضع أطر وطنية تتعلق بالسلامة الأحيائية عن طريق دعمها تقنيا (١)؛

٢' الدورات التدريبية والحلقات الدراسية وحلقات العمل: تنظيم حلقات دراسية إقليمية ودورات تدريبية لتعزيز التعاون، بما في ذلك وضع خطط طارئة للحؤول دون تسرب النفط أو أي مواد مضرّة أخرى والتخفيف منه والتأهب له ومواجهة عواقبه (١)؛ عقد حلقات عمل تدريبية إقليمية ودون إقليمية بشأن سن التشريعات الخاصة بترتيبات الحصول على الفوائد وتقاسمها (١)؛ حلقات عمل تدريبية إقليمية ودون إقليمية بشأن بناء القدرات في مجال الاتصالات والتثقيف والتوعية العامة بالفوائد التي تنطوي عليها تطبيقات التكنولوجيا الأحيائية وما يرتبط بها من مخاطر (١)؛ عقد حلقات عمل وإعداد أبحاث جوهرية للتشجيع على وضع استراتيجيات وبرامج عمل للتنمية المستدامة الإقليمية وتنفيذها (١)؛ عقد حلقات عمل ودورات تدريبية لبناء قدرات الدول النامية الجزرية الصغيرة لتمكينها من وضع استراتيجيات بشأن التنمية المستدامة وتنفيذها ومن إدارة مناطقها البحرية والساحلية (١)؛ عقد حلقات عمل وحلقات دراسية ومشاورات إقليمية ودون إقليمية ودورات تدريبية للتشارك في بحث واستحداث مجموعة وسائل مخصصة لصناع القرارات لبناء قدراتهم على معالجة المسائل المتعلقة بالحصول على الفوائد وتقاسمها/المادة ٨ (د) (١)؛

٣' المشاريع الميدانية: مشاريع إيضاحية عملية تتعلق بتنفيذ الأطر الوطنية المتعلقة بالسلامة الأحيائية (١)؛ مشاريع تجريبية لإقامة روابط وتآزر بين الاتفاقيات البيئية المتعددة الأطراف

التي تتشابه من حيث النقاط التي تركز عليها أو المجالات التي تنشأ فيها مسائل مشتركة أو المجالات التي تتسم بطابع إقليمي على الصعيد الوطني (١)؛ مشاريع تجريبية لمواءمة الاحتياجات في مجال إعداد التقارير التي تقتضيها الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف مع التركيز على استحداث آليات منسقة على الصعيد الوطني (١)؛

الجدول ١٤-٢٣

الاحتياجات من الموارد: البرنامج الفرعي ٦

الموارد (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)				الوظائف
٢٠٠٥-٢٠٠٤				الفترة
٢٠٠٣-٢٠٠٢	٢٠٠٤-٢٠٠٥	٢٠٠٣-٢٠٠٤	٢٠٠٢-٢٠٠٣	
٥٨٧,٩	٥٨٧,٩	٣	٣	الميزانية العادية
٣١,٣	٣١,٣	-	-	الوظائف
٦١٩,٢	٦١٩,٢	٣	٣	الاحتياجات غير المتعلقة بالوظائف
١٠ ١٧٠,٥	١٤ ٤٥٦,٨	٣٧	٣٢	المجموع
				الموارد الخارجة عن الميزانية

١٤-٥٦ يتيح المبلغ ٢٠٠ ٦١٩ دولار، الذي حافظ على المستوى نفسه، تغطية احتياجات الإبقاء على ثلاث وظائف واحتياجات أخرى غير متعلقة بالوظائف وسفر الموظفين وصيانة المعدات الآلية الموجودة في المكاتب واستبدال تجهيز البيانات.

البرنامج الفرعي ٧
الاتصالات والإعلام

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): ١٠٠ ١٠٨ دولار

١٤-٥٧ تتولى شعبة الاتصالات والإعلام مسؤولية تنفيذ هذا البرنامج الفرعي. وأُعد برنامج العمل استناداً إلى البرنامج الفرعي ٧ الذي يتضمنه البرنامج ١٠ من الخطة المتوسطة الأجل للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥.

الجدول ١٤-٢٤

الأهداف المطلوب تحقيقها في فترة السنتين، والإنجازات المتوقعة ومؤشرات الإنجاز ومقاييس الأداء

الهدف: زيادة الوعي بالمسائل البيئية وبرنامج عمل الأمم المتحدة للبيئة، وتعزيز التعاون فيما بين جميع قطاعا المجتمع والفاعلين المشاركين في صياغة وتنفيذ جدول الأعمال البيئي الدولي، وتعزيز الشراكات مع الحكومات ووسائل الإعلام وغيرها من الأطراف المعنية بغية تعزيز إمكانية الحصول على المعلومات البيئية.

مؤشرات الإنجاز	الإنجازات المتوقعة
(أ) '١' زيادة نطاق التغطية الإعلامية الدولية التي تسلط الأضواء على البيئة مقاييس الأداء: الفترة ٢٠٠٠-٢٠٠١: ١٧٥٠ قصاصة أنباء تقديرات ٢٠٠٢-٢٠٠٣: ٣٠٠٠ قصاصة أنباء الهدف في ٢٠٠٤-٢٠٠٥: ٣٥٠٠ قصاصة أنباء	(أ) زيادة وعي وسائط الإعلام والحكومات والقطاع الخاص والمنظمات المجتمعية وعامة الجمهور بإدارة البيئة وإشراكهم فيها
'٢' زيادة عدد المبادرات والأنشطة التطوعية التي تضطلع بها رابطات القطاع الخاص والمنظمات الشبابية والرياضية والمنظمات غير الحكومية ومنظمات المجتمع المدني التي تنم عن اهتمامها بالبيئة مقاييس الأداء: الفترة ٢٠٠٠-٢٠٠١: ٥٠ مبادرة تطوعية تقديرات ٢٠٠٢-٢٠٠٣: ١٠٠ مبادرة تطوعية الهدف في ٢٠٠٤-٢٠٠٥: ١٥٠ مبادرة تطوعية	

العوامل الخارجية

١٤-٥٨ يتوقع أن يحقق البرنامج الفرعي أهدافه وإنجازاته المتوقعة بافتراض أنه سيكون هناك: (أ) تعاون قوي من جانب وسائط الإعلام في توفير التغطية لأخبار برنامج الأمم المتحدة للبيئة وأحداثه وأنشطته؛ و (ب) تعاون مكثف من جانب المنظمات الشبابية والجمعيات الرياضية والشركاء من المجتمع المدني في تعزيز مواقف برنامج الأمم المتحدة للبيئة؛ و (ج) تبرعات كافية لصندوق البيئة والصناديق الخارجية الأخرى من أجل تنفيذ برنامج العمل.

النواتج

١٤-٥٩ يتوقع إنجاز النواتج التالية خلال فترة السنتين:

- (أ) الأنشطة الفنية الأخرى (ميزانية عادية - موارد خارجة عن الميزانية):
- '١' المنشورات المتكررة: كوكب الأرض (٤)؛ التقرير السنوي لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة (٢)؛
- '٢' المنشورات غير المتكررة: دليل منشورات برنامج الأمم المتحدة للبيئة المعنون "مطبوعات البيئة" (١)؛

- ٣' العروض، والجولات المصحوبة بمرشدين، والمحاضرات: العروض والتصاميم الإيضاحية، والمواد والخدمات التصويرية (١)؛ والجولات المصحوبة بمرشدين والزيارات الجماعية (١)؛
- ٤' الكتيبات، وصحائف الوقائع، والرسومات البيانية الحائطية، والمواد الإعلامية: مجلة الطفل "أترك الأمر لنا" (Leave it to us) (٢)؛ ومجلة "عمل الشباب من أجل المستقبل" (Young Action for the Future) (١)؛ والرسالة الإخبارية عن الشباب والبيئة (٢)؛ والمواد الإعلامية الترويجية المتصلة بالأحداث الخاصة لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة (الرسائل الإخبارية، والبيانات الصحفية، والرسائل، والخطب، والكراسات الإيضاحية، والكتيبات، والتقويمات، والملصقات، والشعارات) (١)؛ الصورة الموحدة لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة (١)؛
- ٥' البيانات الصحفية والمؤتمرات الصحفية: الإحاطات الإعلامية، والمقابلات، والمؤتمرات الصحفية والخطب (١)؛ والاستعراضات الإعلامية لمنشورات البرنامج الرئيسية (١)؛ والبلاغات الصحفية، والبيانات الصحفية، والمقالات، والافتتاحيات (١)؛
- ٦' الأحداث الخاصة: المساهمة الإعلامية والدعم التنظيمي لاحتفالات الأمم المتحدة؛ وأنشطة برنامج الأمم المتحدة للبيئة وأحداثه ومعارضه ومناسبات التدشين والمسابقات التي ينظمها (من قبيل مسابقات التصوير الدولية)، والعروض المقدمة في الاجتماعات الحكومية الدولية والمؤتمرات البيئية الرئيسية (٣)؛ والأحداث والاحتفالات الخاصة من قبيل اليوم العالمي للبيئة، وجائزة غلوبل لأفضل ٥٠٠، وجائزة برنامج الأمم المتحدة للبيئة ساساكاوا، وبرنامج سفير النوايا الحسنة/المبعوث الخاص، وحملة تنظيف العالم (Clean up the World Campaign)، وأيام الأمم المتحدة وغيرها من الأحداث العالمية والإقليمية (٧)؛ والأحداث والاحتفالات الخاصة ذات الصلة بالأنشطة المتعلقة بالبيئة والشباب والأطفال من قبيل مسابقات التلوين والتحرير، وحملة الطفل العالمية المعنية بالغابات، والمؤتمر الدولي للطفل، والمنتدى العالمي للشباب، والمنتدى العالمي للرياضة والبيئة ... إلخ (٧)؛ وأماكن عرض منشورات برنامج البيئة في المؤتمرات الدولية ومعارض الكتاب الدولية الرئيسية (١)؛
- ٧' المواد التقنية: تصميم موقع على شبكة الإنترنت لتوزيع المواد الإعلامية الصادرة عن برنامج البيئة على الصحفيين (١)؛ تخصيص صحائف وقائع عن المسائل البيئية الرئيسية للأطفال (١)؛ إنشاء موقع للرياضة والبيئة على شبكة الإنترنت (١)؛ إنشاء موقع لبرنامج الشباب التابع لبرنامج البيئة على شبكة الإنترنت وتزويده بلوازم التفاعل والتواصل (١)؛ إنشاء موقع موحد لبرنامج البيئة على شبكة الإنترنت يتيح الحصول على المعلومات المستكملة (١)؛

٨' الموارد السمعية - البصرية: المنتجات السمعية - البصرية، والمنتجات التلفزيونية (من قبيل Heart and Soul على أمواج إذاعة بي بي سي)، والبرامج الإذاعية، والبيانات الإخبارية الصادرة على أشرطة الفيديو، والإعلانات العامة والفقرات الإعلانية (١)؛

(ب) التعاون التقني (موارد خارجة عن الميزانية):

دورات تدريبية وحلقات دراسية وحلقات عمل: حلقات عمل إقليمية بشأن إعداد التقارير البيئية للصحفيين من البلدان النامية (٤)؛ وحلقات دراسية أو اجتماعات لتوفير التوجيه العملي والمشورة للصحفيين (١)؛ وحلقات عمل للشباب وأعضاء المجلس الاستشاري للشباب (٤)؛

(ج) خدمات المؤتمرات، والإدارة، والرقابة (موارد خارجة عن الميزانية):

خدمات المكتبة: توفير خدمات المكتبة والإجابة على الاستفسارات بما في ذلك الأشكال الرقمية لمنشورات برنامج الأمم المتحدة للبيئة (١)؛ وتوفير خدمات الإجابة على الاستفسارات للأطفال والشباب بشراكة مع الشبكات والمنظمات الدولية (١)؛

الجدول ١٤-٢٥

الاحتياجات من الموارد: البرنامج الفرعي ٧

الوظائف		الموارد (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)		الفئة
٢٠٠٥-٢٠٠٤	٢٠٠٣-٢٠٠٢	٢٠٠٣-٢٠٠٢	٢٠٠٥-٢٠٠٤	
		(قبل إعادة تقدير التكاليف)		
الميزانية العادية				
٧	٧	٧٧١,٢	٧٧١,٢	الوظائف
-	-	٣٧,٦	٣٧,٦	الاحتياجات من غير الوظائف
٧	٧	٨٠٨,٨	٨٠٨,٨	المجموع
٢٨	٢٦	٨ ٤٣٤,٧	٦ ٦٣٤,١	الموارد الخارجة عن الميزانية

١٤-٦٠ يغطي مبلغ ٨٠٨ ٨٠٠ دولار، وهو مبلغ لا يمثل تغييراً عن المستوى السابق، تكاليف الحفاظ على سبع وظائف والاحتياجات من غير الوظائف المتعلقة بالاتصالات وصيانة معدات التشغيل الآلي للمكاتب، ولوازم المكاتب، واستبدال معدات التشغيل الآلي للمكاتب.

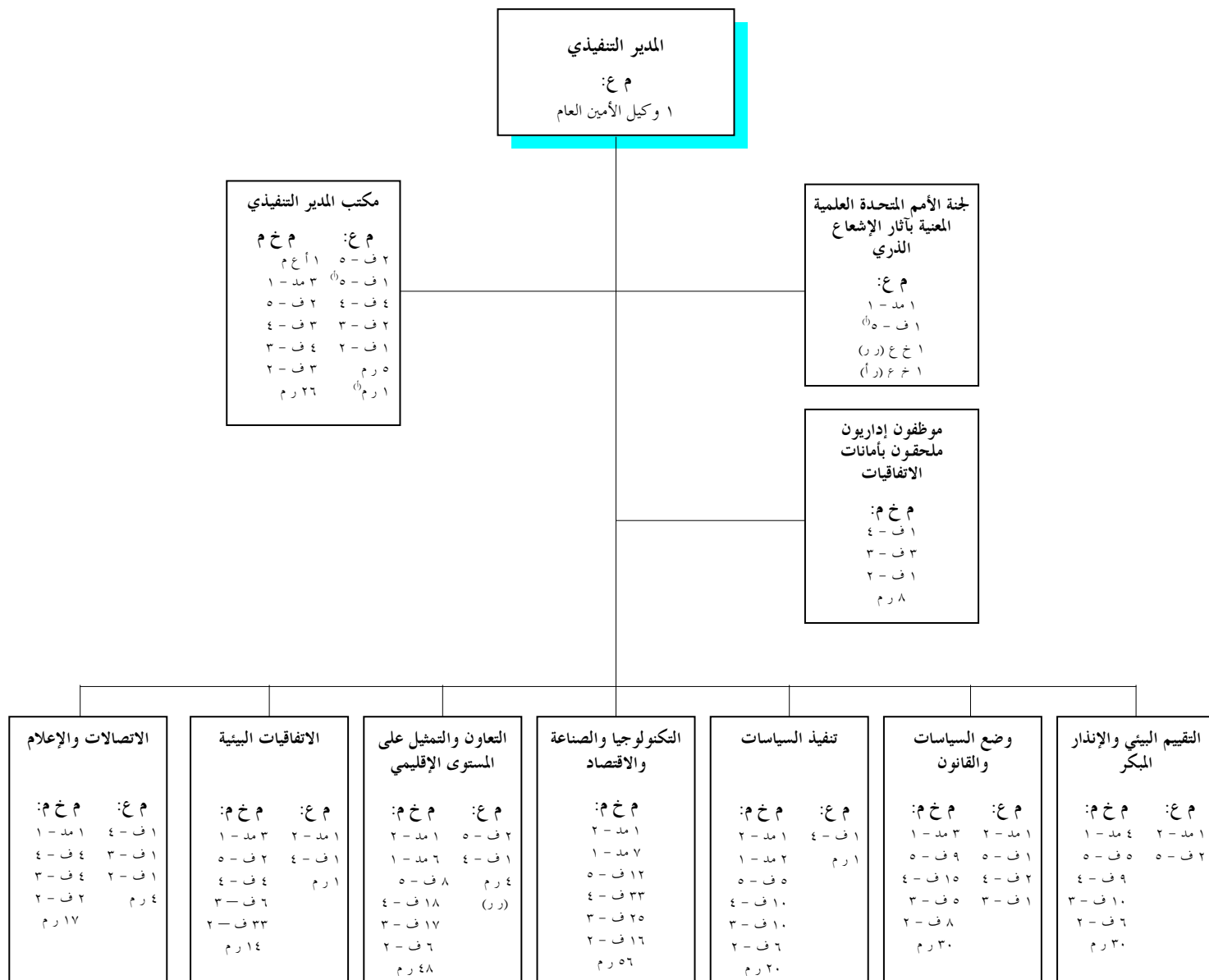
موجز إجراءات المتابعة المتخذة لتنفيذ التوصيات ذات الصلة الصادرة عن هيئات الرقابة الداخلية والخارجية وعن اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية

وصف موجز للتوصية	الإجراءات المتخذة لتنفيذ التوصية
الجمعية العامة (القرار ٥٦/٢٥٣ (الفقرة ٩٩))	
لاحظت الجمعية لعامة أن الأنشطة التي يضطلع بها برنامج الأمم المتحدة للبيئة لا تزال تعتمد في تنفيذها إلى حد كبير على الموارد الخارجة عن الميزانية، وطلبت إلى الأمين العام بذل كافة الجهود لكفالة استقرار تمويل أنشطة البرنامج وإمكانية التنبؤ بهذا التمويل.	بحث برنامج الأمم المتحدة للبيئة، بغرض تحسين استقرار تمويل الأنشطة البرنامجية وإمكانية التنبؤ به، الاتجاهات الرئيسية الثلاثة التالية:
١ - كفالة تبرعات أفضل وأكثر استقراراً وقابلية للتنبؤ لصندوق البيئة. واستجابة لتوصية صدرت عن الدورة الاستثنائية السابعة التي عقدها مجلس الإدارة في كارتاخينا في شباط/فبراير ٢٠٠٢، وضع برنامج البيئة جدولاً بيانياً للتبرعات لتشجيع البلدان إما على الحفاظ على مدفوعاتها على مستويات عالية أو زيادة تبرعاتها. وحددت الدورة الاستثنائية المعقودة في كارتاخينا البدائل الإضافية التالية لدفع التبرعات: (أ) إعلان تبرعات كل سنتين؛ (ب) جدول الأنصبة المقررة في الأمم المتحدة؛ (ج) المستوى التاريخي للتبرعات؛ (د) أي أساس آخر تحدده الدولة العضو.	ومن المتوقع أن يقوم برنامج الأمم المتحدة للبيئة، بعد استخدام الجدول البياني للتبرعات خلال فترة تجريبية في عام ٢٠٠٣، بتحليل الخبرة المكتسبة ووضع جدول جديد لفترة السنتين المقبلتين ٢٠٠٤-٢٠٠٥، داعياً جميع الدول الأعضاء إلى تقديم تبرعات كافية وقابلة للتنبؤ؛
٢ - الحث على رصد تبرعات إضافية مستقرة وقابلة للتنبؤ لدعم البرامج والمشاريع ذات الأولوية الممولة من صندوق البيئة وغيره من المصادر الرئيسية من قبيل الصناديق الاستثمارية والمساهمات المناظرة. وانتقل برنامج البيئة من استراتيجية جمع الأموال إلى استراتيجية لتعبئة الموارد تركز أساساً على تدعيم التعاون على المدى البعيد مع جهات مانحة رئيسية مختارة. وتمت بلورة نظام لاتفاقيات الشراكة يؤمن	

وصف موجز للتوصية	الإجراءات المتخذة لتنفيذ التوصية
استقرار التمويل الإضافي اللازم لبرامج ومبادرات برنامج البيئة ذات الأولوية. وجرى التركيز على التوصل إلى اتفاقات بشأن أنشطة التمويل لفترة تتراوح بين سنتين وثلاث سنوات أو أكثر.	٣ - زيادة الدعم من الميزانية العادية للأمم المتحدة. فخلال فترتي السنتين الأخيرتين، قدمت موارد إضافية من الميزانية العادية للأمم المتحدة لتمويل أنشطة دعم برنامجي مختارة، وكذلك لتعزيز مكتب الأمم المتحدة في نيروبي. ومن المقترح أيضا زيادة الموارد العادية المخصصة لبرنامج البيئة ومكتب الأمم المتحدة في نيروبي خلال فترة السنتين ٢٠٠٤-٢٠٠٥. وعلاوة على ذلك، من المتوقع تحسين التعاون والاتفاقات المالية بين برنامج البيئة وبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية ومكتب الأمم المتحدة في نيروبي وتعزيزها في ضوء خبرة مكتب الأمم المتحدة في جنيف ومكتب الأمم المتحدة في فيينا.

برنامج الأمم المتحدة للبيئة

الهيكل التنظيمي وتوزيع الوظائف لفترة السنتين ٢٠٠٤-٢٠٠٥



(أ) وظائف جديدة.

المرفق

النواتج المتكررة التي سيتوقف تنفيذها في فترة السنتين
٢٠٠٤-٢٠٠٥

الناتج	الكمية	سبب الوقف
قوائم بمصادر المعلومات المتعلقة بالمواد الكيماوية (مرحل من فترة السنتين ٢٠٠٠-٢٠٠١)	١	حلت محلها القائمة الرئيسية للملوثات العضوية الثابتة وهي نشرة سنوية تصدرها أمانة اتفاقية ستوكهولم
نشرة Synergies الإخبارية للاتفاقيات البيئية (A/56/6)، الفقرة ١٢-٤٧ (ب) (١٤)	٦	بدأ صدور النشرة مع إنشاء شعبة الاتفاقيات البيئية الجديدة في برنامج البيئة في عام ١٩٩٩ لإذكاء الوعي أولاً بأنشطة هذه الشعبة الجديدة بين أمانات الاتفاقيات البيئية المتعددة الأطراف والحكومات الوطنية والمنظمات غير الحكومية وبعد ثلاث سنوات من إصدارها، تم تحقيق الهدف المنشود
المجموع	٧	
المجموع الكلي	٧	